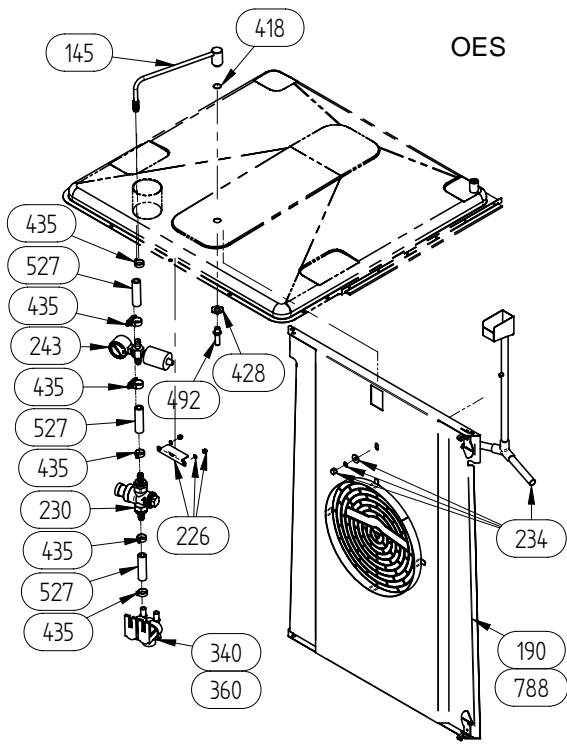
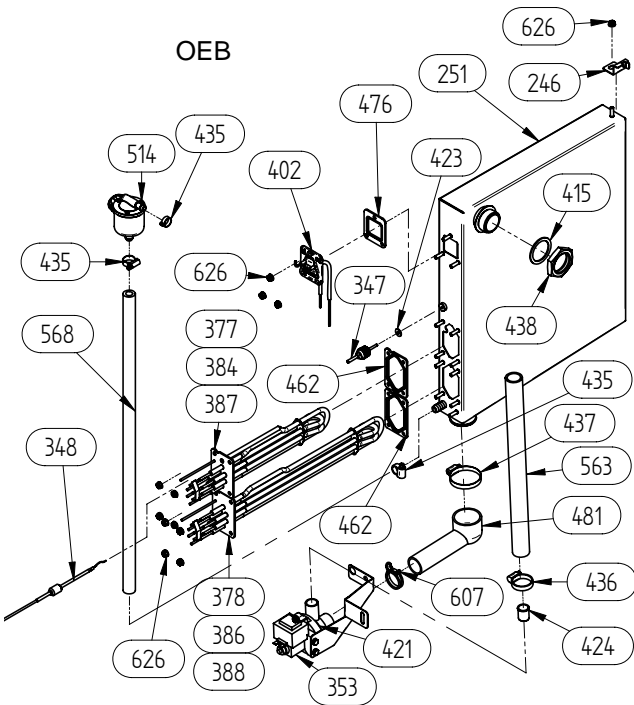


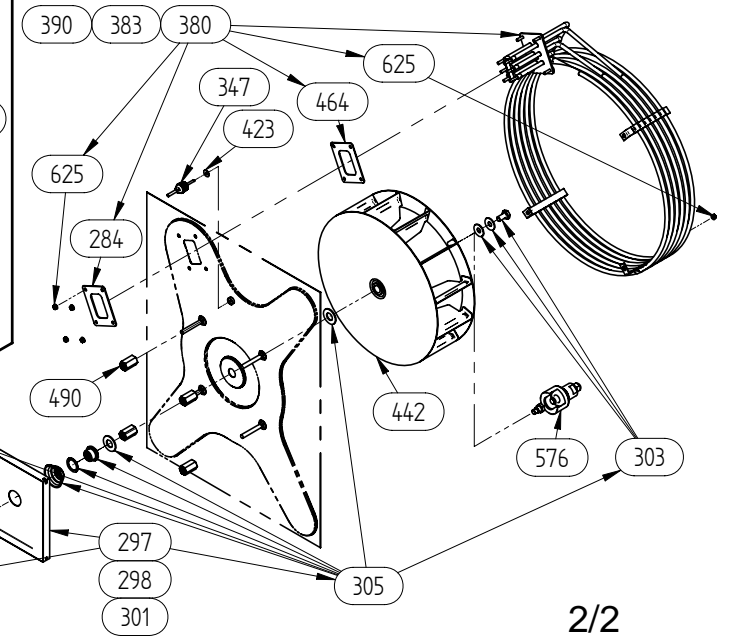
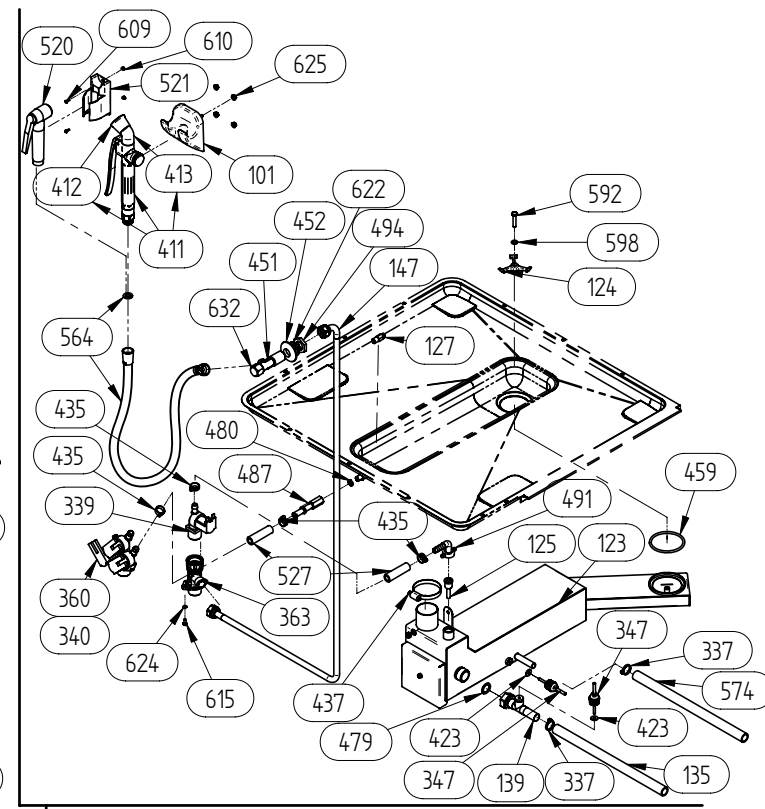
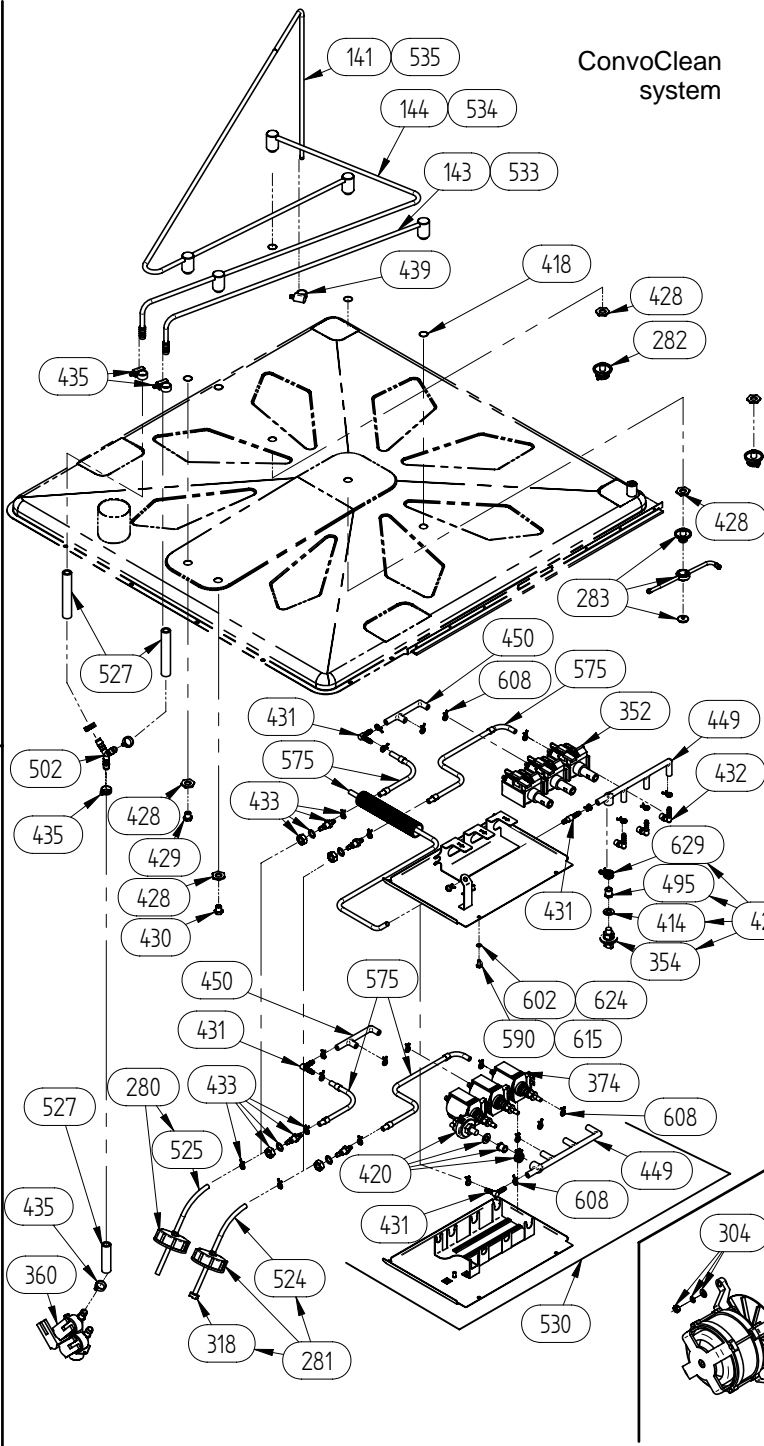
OES



OEB



ConvoClean system



Pos	Art-Nr	[->	->]	deutsch	english
101	2002042		EB2BD0877	Aufhängung f. Handbrause	Holder for hand shower P1 P2 P3
101	2002042		ES2BD1362	Aufhängung f. Handbrause	Holder for hand shower P1 P2 P3
102	2004035			Halterung f. Kabel KTM-Fühler P2 P3	Mount for cable, core temperature sensor probe P2 P3
123	2012115			Kondensator Tischgerät m Überlauf links kpl. P3	Condenser, tabletop model with overflow on left complete P3
124	2012102			Halter Kondensator P3	Bracket, condenser P3
125	2012103			Einsatzdüse Kondensator P3	Nozzle, condenser P3
127	2013002			Vollkegeldüse 45° 1/8" P3	Full cone nozzle 45° 1/8" P3
128	2014003			Rastplatte Oberteil Tür P3	Retaining plate, upper part, door P3
129	2014005			Silikonfeder Tür P3	Silicon spring door P3
130	2014007			Scharnierplatte Unterteil kpl. P3	Lower hinge plate cpl. door P3
131	2619152			KD-Set Rasterklotz Schlittenplatte P3	CS Set retaining block, sliding plate P3
132	2614740			Führungsbügel Tischgeräte VST P3	Guide clip VST tabletop models P3
135	2016001			Silikonschlauch Bypass 6.20/10.20 P3	Silicon tube bypass 6.20/10.20 P3
139	2016007			Meßrohr P3	Measurement pipe P3
141	2016019	Dec-2006		Rohrleitung Reiniger Decke 6.20/10.20/12.20 geschw. P3	Pipeline cleaner cover x.20 welded P3
141	2016019	Dec-2006		Rohrleitung Reiniger Decke 6.20/10.20/12.20 geschw. P3	Pipeline cleaner cover x.20 welded P3
143	2016021	Dec-2006		Rohrleitung-2 Wasser X.20 geschw. P3	Pipeline 2 water X.20 welded P3
143	2016021	Dec-2006		Rohrleitung-2 Wasser X.20 geschw. P3	Pipeline 2 water X.20 welded P3
144	2016022	Dec-2006		Rohrleitung-1 Wasser X.20 geschw. P3	Pipeline 1 water X.20 welded P3
144	2016022	Dec-2006		Rohrleitung-1 Wasser X.20 geschw. P3	Pipeline 1 water X.20 welded P3
145	2016308			Rohrleitung IN X.20 geschw P3	Pipeline IN X.20 welded P3
147	2016111	Jun-2007		Rohrleitung Handbrause 6.10/6.20 P3	Pipeline handshower 6.10/6.20 P3
158	2018001			Gerätetropfwanne 6.20/10.20 P3	Device drip pan 6.20/10.20 P3
163	2114799			Trägerblech KM geschw P3	Support KM welded P3
165	2114816	Mar-2008		Verkleidungsblech VST 6.20 P3	Cover panel VST 6.20 P3
165	2123271	Mar-2008		Verkleidungsblech VST 6.20 Befestigung unten P3	casing plate VST 6.20 bottom fixing P3
173	2117280			KD-Set Anschlagpuffer VST P3	CS Set for stop buffer VST P3
174	2117291			KD-Set Führungsrolle VST V-Form P3	CS Set for guide roller VST P3
175	2117299			KD-Set Verschluss Abdeckung P3	CS Set for cover seal P3
176	2117300			KD-Set Frontplatte OEB/OGB P3	CS Set for front plate OEB/OGB P3
177	2117301			KD-Set Frontplatte OES/OGS P3	CS Set for front plate OES/OGS P3
178	2117302			KD-Set Frontplatte OES/OGS Press & Go P3	CS Set for front plate OES/OGS Press & Go P3
183	2214142		EB2CA1765	Ansaugblech DE 6.20 kpl P3	Suction panel steam generator 6.20 complete P3
190	2214152		ES2CC3638	Ansaugblech IN 6.20 kpl P3	Suction panel IN 6.20 cpl P3
198	2214188			Einhängegestell 6.20 links geschw P3	Rack 6.20 left welded P3
199	2217062			Einhängegestell 6.20 rechts geschw P3	Rack 6.20 right welded P3
210	2216680			Einhängegestell 6.20 BN links geschw P3	Rack 6.20 BN left welded P3
211	2217063			Einhängegestell 6.20 BN rechts geschw P3	Rack 6.20 BN right welded P3
214	2216796			Abdeckung Entfeuchtungsrinne kpl P3	Cover dehumidification channel cpl P3
217	2217002			Einhängegestell 6.20 CCS links geschw P3	Rack 6.20 CCS left welded P3
218	2217064			Einhängegestell 6.20 CCS rechts geschw P3	Rack 6.20 CCS right welded P3
226	2217277			KD-Set Abschirmblech Garraumfühler 6.20 IN P3	Service set for screen plate for oven chamber sensor 6.20 IN
229	2217281			KD-Set Bypass-Abdeckung P3	CS Set for bypass cover P3
230	2217288			KD-Set Druckregulierungsventil IN P3	CS Set for pressure regulating valve IN P3
233	6002100			Schnellverschluss-Ansaugblech	replacement quick fastener for suction panel
234	2217324			KD-Set Einspritzverteiler 6.20 P3	CS Set for injection distributor 6.20 P3
243	2217333			KD-Set Einspritzdüse 0,6 mm P3	CS Set for injection nozzle 0.6 mm P3
246	2314243			DE EL/GAS Aufhängung Tischgeräte u. 12.20 P3	Steam generator EL/GAS suspension countertop models and 12.2
251	2317307			KD-Set DE EL 6.20/10.10 P3	CS Set DE EL 6.20/10.10 P3
260	2520408			Tür 6.20 kpl P3	Door 6.20 complete P3
269	2518480			KD-Set Innentür 6.20 P3	CS Set interior door 6.20 P3
276	2517292			KD-Set Innentürscharnier P3	CS Set for interior door hinge P3
277	2523667			KD-Set Scharnier P3	CS Set for hinges P3
278	2523667			KD-Set Scharnier P3	CS Set for hinges P3
279	2608962			Unterdrucksicherung kpl	Suction relief device complete P2 P3
280	2609347			Kanister-Saugschlauch Reiniger kpl	Suction tube for detergent
281	2609349			Kanister-Saugschlauch Düsenreinigung kpl	Suction tube for flushing agent
282	2611010			Sprinklerdüse geschweißt	Sprinkler head welded
283	2611184			Rotordüse kpl	Rotor nozzle complete
284	2614253			Gegenflansch für Rohrheizkörper Einzelring P3	Counterflange for tubular heating element, single ring
296	2616470			Türtropfwanne 6.20/10.20 kpl P3	Door drip tray 6.20/10.20 cpl P3
297	2617282			KD-Set Drehstrommotor 4/8pol 0,6kW 200-240V 60Hz / 200V 50Hz P3	CS Set for 3-phase motor 4/8-pin 0.6kW 200-240V 60Hz / 200V 50Hz P3
298	2617283			KD-Set Drehstrommotor 4/8pol 0,6kW 380-415V 50Hz / 380-480V 60Hz P3	CS Set for 3-phase motor 4/8-pin 0.6kW 380-415V 50Hz / 380-480V 60Hz P3
301	2617286			KD-Set Drehstrommotor 4pol 0,6kW alle Spannungen P3	CS Set for 3-phase motor 4-pin 0.6kW all volta
303	2617293			KD-Set Lüfterradbefestigung P3	CS Set for fan wheel mounting P3
304	2617294			KD-Set Motorbefestigung P3	CS Set for motor mounting P3
305	2617295			KD-Set Motorwellendichtung P3	CS Set for motor shaft seal P3
315	2216090			Abdeckung Zulufkasten mont P3	Cover, air inlet box assembled P3
318	3007061			Schmutzsieb für Convocare	Filter for Convocare
335	3416730			Wasserinstallationsset P3	Water installation set P3
336	3417275			Nachstellset Türdichtung P3	Kit for adjusting door gasket P3
337	4007087			Kabelbinder 140 x 3,6; hitzebeständig bis 220°C	Cable tie 140 x 3.6 heat resistant to 220°C
338	5001041			Sicherheits-Temperaturbegrenzer eigenbruchsicher 340°C	Safety temperature limiter, internal breakage-proof
339	5001059			Einfachmagnetventil 220/240V 50/60 Hz	Solenoid valve 220/240 V ODgas
340	5001080			Doppelmagnetventil 220-240V 50/60Hz	Double solenoid valve 220 - 240V 50Hz
341	5002061			KD-SET KTM-Dichtungssatz	Customer service seal set for CTS
342	2219137			KD-Set KTM-Fühler Sous-Vide P3	CS Set CTS probe "sous vide" P3
344	5002094			Stecker X2 OSC, OSG, OSP P2 P3	Plug X2 OSC, OSG, OSP P2 P3
346	5002096			Stecker X11, X12 Picto "Press and Go" P2 P3	Plug Picto "Press and Go" P2 P3
347	5002100			Thermoelementfühler 3050 mm P2 P3	Thermocouple probe 3050 mm P2 P3
348	5002104			STB Thermoelementfühler 2.80 m P2 P3	Safety temperature limiter (STB) thermocouple sensor 2.80m P
349	5013070			Türkontaktschalter	Door magnet switch
352	5008011			Pumpe für Garraumreinigung 200-240V P2 P3	Pump for auto cleaning 200-240V P2 P3
353	5008079			Entleerungspumpe mit Synchronmotor 200-240V	Drain pump with synchronous motor 200-2
354	5013051			Druckschalter für automatische Garraumreinigung P3	Pressure switch for auto. oven cleaning P3
355	2619973			KD-Set Netzteil VM (Versorgungsmodul) P3	CS set power supply unit (supply module) P3
356	5009304			Verbindungskabel SM auf BM Steuerung 5000 P2 P3	Connection cable SM to BM electronic board 5000 P2 P3
357	5009306			Tasterkappe 8,7 mm weiß P2 P3	Cap for key 8.7 mm white electronic P2 P3
358	5009315			Anschlußkabel RS232 für P2 P3	Connection cable RS232 for P2 P3
359	5009320			Einstellwippe komplett P2 P3	Adjusting rocker complete P2 P3
360	5011000			Dreifachmagnetventil 220-240V 50/60 Hz 180° P3	Solenoid valve triple 220-240V 50/60 Hz 180° P3
362	5011002			Wasserverteiler DN 13 P3	Water distributor DN 13 P3
363	5011003			T-Verbindungsstück WA 2x3/4" 1x1/2" P3	T-joining piece WA 2x3/4" 1x1/2" P3
365	5012001			Stecker direkt 7pol. RM 5 mm P3	Plug direct 7pol. RM 5 mm P3
366	5012002			Stecker direkt 8pol. RM 5 mm P3	Plug direct 8pol. RM 5 mm P3
367	5012003			Stecker direkt 12pol. RM 3,5 mm P3	Plug, direct, 12-pin RM 3.5 mm P3
368	5012004			Stecker direkt 10pol. RM 3,5 mm P3	Plug, direct, 10-pin RM 3.5 mm P3
370	5013001			Kerntemperatur-Meßfühler Mehrpunkt kpl. P3	CTS, multipoint complete P3
371	5015001			Reflektorgehäuse mit Lampe Garraumleuchte P3 25W/230V	Reflector case with lamp P3 25W/230V
372	5015002			Glas für Garraumleuchte P3	Glass for cooking space lamp P3
373	5015003			Rahmen für Garraumleuchte P3	frame for cooking space lamp P3
374	5018028			Schwingkolbenpumpe MOD CP6 230V P3	Piston pump MOD CP6 230V P3
377	2619176			KD-Set THK L280 Stern 6,6 kW 230V kpl P3	CS Set, immersion heater L280 star 6.6 kW complete P3
380	2619181			KD-Set RHK Ø480 Stern 18,9 kW 230V kpl P3	CS Set, tubular heating element Ø480 star 18.9 kW complete P3
383	2619183			KD-Set RHK Ø480 Litze 18,9 kW 200V kpl P3	CS Set, tubular heating element Ø480 braid 18.9 kW 200 V complete P3
384	2619184			KD-Set THK L280 Litze 6,6 kW 200V kpl P3	CS Set, immersion heater L280 braid 6.6 kW 200 V complete P3
387	2619187			KD-Set THK L280 Litze 6,6 kW 230V kpl P3	CS Set, immersion heater L280 braid 6.6 kW 230 V complete P3

Pos	Art-Nr	[->	->]	deutsch	english
390	2619190			KD-Set RHK Ø480 Litze 18,9 kW 230V kpl P3	CS Set, tubular heating element Ø480 braid 18.9 kW 230 V complete P3
401	5018040			Zusatzlüfter	Additional fan
402	5019000			Doppelniveausonde P3 kpl	Double-level probe P3 complete
403	5019306			Steuerung 5010 Steuermodul SM P3	Controller, 5010 control module P3
404	5019300			Steuerung 5010 Bedienmodul BM P3	Controller, 5010 operating module P3
406	5019303			Steuerung 5010 Kommunikationsmodul KM P3	Electronic boa5rd 5010 KM (Communication module) P3
407	5019304			Steuerung 5010 Press and Go-Modul P3	Controller, 5010 Press and Go-Modul P3
409	6004039			Stellfuß verstellbar 2" Schiffsausführung	Adjustable foot 2" Marine Version
410	6004044			Gerätefuß verstellbar 2" Metall	Device foot, adjustable 2" metal P2 P3
411	6005005			Handbrause 1/2" Außengewinde	Hand shower 1/2" outside thread
412	6005006			Brausekopf 3/8"	Shower head 3/8"
413	6005007			Winkel für Handbrause	Bracket for hand shower
414	6005016			Flachdichtung 10x19x2 mm Novapress 800F ODC	Flat seal 10x19x2mm ODC P2 P3
415	6005025			Flachdichtung 42,5 x 54 x 2 f. Dichtung 1 1/4"	Flat seal d=42,5x54x2 mm
416	6005048			Membrantülle Ø 60 (DG 48), Polychloropren-Kautschuk, Stanz-o60	Membrane grommet DG 48 Ø 60mm
418	6005055			Dichtung 14,5x20x2, best. geg., Wasser, Dampf, Gas, -55+300°C	Sealing ring 14x20 copper nickel plated for heating element
419	6005068			O-Ring 42,5x5,33mm, Silikon Gummi	O-ring 42,5x5,33mm
421	6005236			O-Ring 53x3 f. Dampferzeuger Entleerungspumpe P2	O-Ring 53x3 for steam generator emptying pump P2
422	6005254			Rändelmutter M3 P2	Knurled nut M3 P2 P3
423	6005260			Thermoelementfühler-Dichtung P2 P3	Thermocouple sensor seal P2 P3
424	6005299			Stützhülse DE-Pumpe P2 P3	Support bushing steam generator pump P2 P3
428	6005409			Mutter für Düsenhalterung P2	Nut for nozzle holder P2
429	2623282			KD-Set Reinigerdüsen P3	CS Set detergent nozzles P3
429	2623282			KD-Set Reinigerdüsen P3	CS Set detergent nozzles P3
430	6005413			Düse 1,5 P2	Nozzle 1,5 P2
431	6005414			Winkel-Schlauchverbindungsstutzen 6mm	Hose coupling (elbow) 6mm
432	6005416			Winkelschlussstück 6x1/8" 90°	Angle connector 6x1/8" 90° P2 P3
433	2619150			KD-Set Schottverschraubung P3	CS Set, bulkhead union P3
434	6005427			Membrantülle Ø83 (DG60)	Membrane grommet Ø83 (DG60)
435	6006086			Schlauchbinder 1/2" 12-20mm	Hose clip 1/2" 12-20mm
436	6006087			Schlauchbinder 25-40mm	Hose clamp 25-40 mm P2/P3
437	6006089			Schlauchbinder 40-60mm	Hose clamp 40-60 mm P2/P3
438	6006092			Sechskantmutter V2A R 1 1/4"	Hexagon nut R 1 1/4" A2 P2 P3
439	6006122			Schlauchbinder 7-11mm OD Gas	Hose clamp 7-11mm OD gas P2 P3
440	2519151			KD-Set Innentürscharnier AS P3	CS set for interior door hinge P3
442	2619958			KD-Set Ventilatorrad Ø 350x110 P3	CS set fan wheel Ø 350x110 P3
444	6012000			Drehhebelschluß kpl. P3	Rotating lever lock, complete P3
445	6012001			Kloben kpl. P3	Block, complete P3
446	2619153			KD-Set Türanschlag VST P3	CS Set, door stop VST P3
447	2619154			KD-Set Stützleiste VST P3	CS Set, support strip VST P3
448	2619155			KD-Set Führungsleiste unt VST P3	CS Set, guide strip, lower VST P3
449	6014000			Schlauchanschluss Pumpen Druckseite P3	Hose connection, pump pressure side P3
450	6014001			Schlauchanschluss Pumpen Saugseite P3	Hose connection, pump suction side P3
451	6014003			Eckventil 1/2" x 1/2" P3	Corner valve 1/2" x 1/2" P3
452	6014004			Eckventil Zierblende P3	Corner valve, ornamental cap P3
459	6015000			O-Ring 67x4 P3	O-ring 67x4 P3
460	6015018			Dichtung Garraumleuchte P3	Seal for oven lamp P3
462	6015023			Flachdichtung für Tauchheizkörper P3	Flat seal for immersion heating element P3
464	6015025			Flachdichtung f. Rohrheizkörper Einfachring P3	Flat seal for ring of heating element P3
465	6015026			Dichtung KTM-Durchführung P3 G	Seal, core temperature sensor feed-through P3 G
476	6015040			Flachdichtung für Doppelniveausonde P3	Flat seal for water level probe P3
478	6015042			Dichtungstülle Tropfwanne P3	Sealing socket for drip tray P3
479	6015060			Kupfer-Dichtring vernickelt 18x24x1,5 P3	Copper seal ring nickel-plated 18x24x1.5 P3
480	6015062			Kupfer-Dichtring 10x14 vernickelt P3	Copper seal ring 10x14 nickel-plated P3
481	6015100			Ablaufwinkel für Dampferzeuger P3	Elbow for steam generator drainage P3
482	6015200			Abstandshalter Tür P3	Spacer for door P3
484	6015248			Halteklammer Tür P3 Tischgerät	Retaining clamp, door P3 countertop model
487	6015205			Schlauchanschluss Entfeuchter P3	Hose connection dehumidifier P3
489	6015212			Auflagestift Ansaugblech P3	Support pin, intake panel P3
490	6015213			Abstandsbuchse Motor 33mm P3	Spacer bushing, motor 33 mm P3
491	6015215			Winkel-Schlauchanschluss 3/8" m. Dichtung P3	Elbow hose connection 3/8" with seal
492	6015216			Düse IN P3	Nozzle IN P3
493	2619156			KD-Set Sicherungsklotz VST P3	CS Set, security block VST P3
494	6015227			Rohrmutter G 1/2" DIN 431 A2 P3	Hexagon inch nut G 1/2" DIN 431 A2 P3
495	6015229			Gewindehülse Druckschalter P3	Threaded bushing, pressure switch P3
501	6015241			Auflagestift EHG P3	Support pin, EHG P3
502	6015400			Schlauchtülle Y-Stück 3/8" P3	Hose coupling Y-form 3/8" P3
514	6016500			Rücksaugabsicherung für DE kpl. P3	Back absorption safety device for steam generator cpl. P3
515	6016517			Tasterkappe grau Press and Go P3	Push button cap grey Press and Go P3
517	6019020			Press and Go Symbole P3	Symbols for Press and Go P3
520	6011010	EB2BD0878		Handbrause Tischgeräte P3	Hand shower, table top units P3
520	6011010	ES2BD1363		Handbrause Tischgeräte P3	Hand shower, table top units P3
521	6011012	EB2BD0878		Aufhängung Handbrause Tischgerät P3	Holder for hand shower, table top units P3
521	6011012	ES2BD1363		Aufhängung Handbrause Tischgerät P3	Holder for hand shower, table top units P3
522	7001066			Kantschutzprofil 9+6 Klemmer 0.8-1, PVC m. Metallklemmb./nd.	Edge protector with metal insert P2 P3
524	7002006			PVC-Wasserschlauch ohne Einlagen Polyform 6/2	PVC hose without lining polyform 6/2
525	7002002			PVC-Wasserschlauch ohne Einlagen rot Polyform 6/2	PVC hose without lining, red polyform 6/2
526	2619860			KD-Set Druckschalter REI Tischgeräte P3	CS set, pressure switch REI table top units P3
527	7002033			Heisswasserschlauch 3/8" P2 P3	Water hose for hot water 3/8" P2 P3
528	3417550			Überlaufset P3	Overflow set P3
533	2016162	Dec-2006		Rohrleitung-2 Wasser X.20 ab 01/07 P3	Pipeline 2 water X.20 from 01/07, welded P3
533	2016162	Dec-2006		Rohrleitung-2 Wasser X.20 ab 01/07 P3	Pipeline 2 water X.20 from 01/07, welded P3
534	2016164	Dec-2006		Rohrleitung-1 Wasser X.20 ab 01/07 P3	Pipeline 1 water X.20 from 01/07, welded P3
534	2016164	Dec-2006		Rohrleitung-1 Wasser X.20 ab 01/07 P3	Pipeline 1 water X.20 from 01/07, welded P3
535	2016166	Dec-2006		Rohrleitung Reiniger Decke 6.20/10.20/12.20 ab 01/07 P3	Pipeline cleaner cover 6.20/10.20/12.20 from 01/07 welded P3
535	2016166	Dec-2006		Rohrleitung Reiniger Decke 6.20/10.20/12.20 ab 01/07 P3	Pipeline cleaner cover 6.20/10.20/12.20 from 01/07 welded P3
541	7011004			Türdichtung 6,20 P3	Door gasket 6.20 P3
545	7011010			Dichtung Frontplatte P3	Gasket front panel P3
554	7012011			Abluftschlauch 6,20 P3	Air outlet hose 6.20 P3
563	7012020			Kühlerschlauch für Pumpe 1050 mm lang P3	Radiator hose for pump 1050 mm long P3
564	7012079			Brauseschlauch 6.10/6.20 P3	Shower hose 6.10/6.20 P3
564	7012072			Brauseschlauch 6.10/6.20/12.20 P3	Shower hose 6.10/6.20/12.20 P3
566	7012072			Brauseschlauch 6.10/6.20/12.20 P3	Shower hose 6.10/6.20/12.20 P3
568	7012080			Heisswasserschlauch 1/2" P3	Hose 1/2" P3
574	7012301			Silikonerschlauch 550 mm D. 12x2 6.20/10.20 P3	Silicon tube 550 mm D. 12x2 6.20/10.20
575	7012302			EPDM-Schlauch ohne Einlage 6x2mm schwarz Pr P3	EPDM hose, unlined 6x2 mm black
576	7015200			Abzieher für Lüfterrad P3	Drawer for fan wheel P3
577	8001012			Linsenschraube M3x6 DIN7986 A2	Oval head screw M3 x 6 DIN7986 A2
579	8001024			Linsenschraube M4x10 DIN7985 A2	Oval head screw M4 x 10
585	8002043			Linsenschraube M6x12 DIN 966 A2 P2 P3	Rounded countersunk head screw M6x12 A2 P2 P3
587	8003029			MLF-Schraube M5x10 A2 P2 P3	MLF screw M5x10 A2 P2 P3
588	8003030			MLF-Schraube M5x15 A2	MLF-screw M5x15 A2
589	8003032			MLF-Schraube M6x20 A2	MLF Screw M6x20 A2
590	8003035			Sechskantschraube M5x10 A2 P2 P3	Hexagon bolt M5x10 A2 P2 P3
592	8003046			Sechskantschraube M6x30 DIN933 A2	Hexagon bolt M6x30 A2 P3
594	8004012			Sechskantmutter M3 DIN934 A2	Hexagon nut M3 A2 P2 P3
597	8005021			Scheibe 4,3 DIN125 A2	Washer 4.3 A2 DIN 125 P3
598	8005040			Scheibe 6,4 DIN125 A2	Washer 6.4 A2 DIN 125 P2/P3
600	8006011			Federring B3 DIN127 A2	Spring ring B3 A2 P2/P3
602	8006058			Schnorr-Sicherungsscheibe S5 P2/P3	Schnorr lock washer S5 A2 P2/P3
606	8009030			Distanzhülse 11,3mm P2	Spacer sleeve 11.3 mm P2/P3
607	8009057			Drahtschelle D.36 schwarz P2/P3	Fixing clamp D.36 black P2/P3

Pos	Art.-Nr	->	-->	deutsch	english
608	8009058			Drahtschelle D. 10	Fixing clamp D. 10 P2/P3
609	8002015			Linsensenkschraube M3x10 A2	Flat oval head screw M3 x 10 A2
610	8017008			Sperrzahnmutter M3 A2 P3 KG	Toothed lock nut M3 A2 P3 SA
611	8010001			Innensechskantschraube DIN EN ISO 10642 M6x35 A2 P3	Hexagon socket screw DIN EN ISO 10642
614	8013003			Zylinderschraube DIN 7984 - M6x70 A2 P3	Fillister head screw like DIN 6912 - M6x70 A2 P3
615	8013004			Sechskantschraube M4x10 A2 P3	Hexagon screw M4x10 A2 P3
621	8015000			MLF-Schraube M6x8 A2 P3	Screw MLF M6x8 A2 P3
622	8016000			Schnorr-Sicherungsscheibe Ø20mm P3	Conical lock washer Ø20mm P3
624	8016002			Schnorr-Sicherungsscheibe S4 A2 P3	Conical lock washer S4 A2 P3
625	8017010			Sperrzahnmutter M5 A4 P3	Toothed lock washer M5 A4 P3
626	8017011			Sperrzahnmutter M6 A4 P3	Toothed lock washer M6 A4 P3
628	8019004			Kappe Verschlussschraube P3	Cap screw plug P3
629	8019010			Drahtschelle D.16 P3	Wire clamp D.16 P3
632	8014006			Drehkappe für Eckventil 1/2" x 1/2" P3	Turncap for Corner Valve 1/2" x 1/2" P3
635	2618779			KD-Set Glühlampe 230V/25W P3	CS Set, light bulb 230V/25W P3
636	2618780			KD-Set Garraumleuchte kpl P3	CS Set, oven light complete P3
641	2618785			KD-Set Befestigung Steuerung P3	CS Set Controller attachment cP3
687	2619861			KD-Set Reinigerpumpeneinheit 230V Tischgeräte P3	CS Set, cleaner pump unit 230V table top models P3
691	2619140			KD-Set Führungsschiene VST 30x16 X.20 P3	CS Set, guide rail VST 30x16 X.20 P3
692	2619141			KD-Set Führungsrolle VST 30x16 P3	CS Set, guide roller VST 30x16 P3
694	2619143			KD-Set VST 6.20 kpl P3	CS Set, VST 6.20 complete P3
701	2114742	EB2BD0902		Abdeckung hi EL/GAS IN 6.20 kpl P3	Cover, rear EL/GAS IN 6.20 complete P3
701	2114742	ES2BE1520		Abdeckung hi EL/GAS IN 6.20 kpl P3	Cover, rear EL/GAS IN 6.20 complete P3
715	2114782	EB2BD0902		Abdeckung li 6.20 kpl P3	Cover, left 6.20 complete P3
715	2114782	ES2BE1520		Abdeckung li 6.20 kpl P3	Cover, left 6.20 complete P3
722	2115442			Frontteil 6.20 vormont P3	Front piece 6.20 preassembled P3
729	2114633			Eckteil hi li 6.20 P3	Corner piece, rear left 6.20 P3
734	2114702			Außendecke EL 6.20/10.20 P3	Outer cover EL 6.20/10.20 P3
734	2114702			Außendecke EL 6.20/10.20 P3	Outer cover EL 6.20/10.20 P3
751	2114508			Abdeckung Pumpenausschnitt P3	Cover pump cutout P3
758	2117412	EB2BD0903		Abdeckung li gesteckt 6.20 kpl P3	Cover, left inserted 6.20 complete P3
758	2117412	ES2BE1521		Abdeckung li gesteckt 6.20 kpl P3	Cover, left inserted 6.20 complete P3
765	2117432	EB2BD0903		Abdeckung hi gesteckt EL/GAS IN 6.20 kpl P3	Cover, rear inserted EL/GAS IN 6.20 complete P3
765	2117432	ES2BE1521		Abdeckung hi gesteckt EL/GAS IN 6.20 kpl P3	Cover, rear inserted EL/GAS IN 6.20 complete P3
787	2218081	EB2CA1766		Ansaugbl. RV DE 6.20 kpl P3	Suction panel RV DE 6.20 complete P3
788	2218084	ES2CC3639		Ansaugbl. RV IN 6.20 kpl P3	Suction panel RV IN 6.20 complete P3
801	8009022			Blechmutter 14x11 Gewinde 4.8	Plate nut 14x11 screw 4.8
802	8012003			Linsen-Blechschrabe 4,8x32 DIN7981 A2 P3	Pan-headed tapping screw 4.8x32 DIN7981 A2 P3
803	2114627	Mar-2007		Bodenklappe Kondensator P3	Bottom flap, condenser P3
805	2119228	Mar-2007		Bodenklappe Kondensator m Überlauf links P3	Bottom flap, condenser with overflow left P3
846	3419887			KD-Set Verschluss Reinigertank P3	CS Set closure for detergent tank P3
902	3007029			Convocare Leerkanister 10 L	Convocare empty canister 10 L
903	6009016			Kunststoffbuchstabe "C" rot, 90x62x2mm,ABS-orange*PH-AT 337"	Plastic letter "C", red (Red C) P2
904	6019104			Aufkleber: Wasserqualität und Anschluss P3	Sticker: Water quality and connection, P3
906	6019107			Aufkleber: manuelle Reinigung P3	Sticker: Manual Cleaning, P3
907	7002024			Fettablaufschlauch 1" für Hähnchen-Ausführung	Grease drain hose 1" for chicken version
908	7003066			Dichtungsband 9x3 EPDM	Sealing tape 9x3 EPDM P2 P3
909	7003087			Fettkartusche 400gr. V-Tyre OD	Grease cartridge 400 gr. front doors OD P2 P3
910	7004012			Sicherungsmittel Loctite Typ 243e	Loctite 243 10ml P3
911	7004013			Schraubensicherungslack	Screw lock varnish P2 P3
912	7004020			Silikonkleber E 43	Silicon adhesive E 43 90 ml P2 P3
914	7014003			Loctite 8001 - Schmiermittel P3	Loctite 8001 - lubricant P3
915	3019007			KD-Set Wasseranalysegerät	CS Set, water analysis device
916	5019200			USB Konverter auf seriell RS232 P3	USB converter to serial RS232 P3

Technische Neuentwicklungen, Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

New technical developments, changes and errors excepted.

Pos	Art.-Nr	[->	->]	francais	espanol
101	2002042		EB2BD0877	Porte douche	Soporte de ducha de mano
101	2002042		ES2BD1362	Porte douche	Soporte de ducha de mano
102	2004035			Support pour câble sonde à cœur P2P3	Soporte para cable de sonda para temperatura central P2 P3
123	2012115			Condensateur modèle sur table avec trop-plein à gauche cpl. P3	Condensador aparato sobremesa desbord. izq. cpl. P3
124	2012102			Accroche pour condensateur P3	Soporte para condensador P3
125	2012103			Tuyère pour condensateur P3	Tobera para condensador P3
127	2013002			Tuyère de cône 45° 1/8" P3	Tobera de cono 45° 1/8" P3
128	2014003			Plaque butée supérieure pour porte P3	Plancha reticulación arriba para puerta P3
129	2014005			Ressort silicone pour porte P3	Muelle silicon para puerta P3
130	2014007			Centre de charnière bas cpl. porte P3	Plancha de bisagra de puerta abajo P3
131	2619152			Kit SAV bloc de grille pour plaque glissière P3	Juego serv. técnico bloque de retícula para placa deslizante P3
132	2614740			Barre guide pour porte escamotable modèle sur table P3	Estribo de guía para aparato sobremesa VST P3
135	2016001			Flexible silicone bypass 6.20/10.20 P3	Bypass de manguera de silicona 6.20/10.20 P3
139	2016007			Tube de mesure P3	Tube de medición P3
141	2016019	Dec-2006		Conduit détergent x.20 soudé P3	Tubería limpiador x.20 soldado P3
141	2016019	Dec-2006		Conduit détergent x.20 soudé P3	Tubería limpiador x.20 soldado P3
143	2016021	Dec-2006		Conduit 2 eau X.20 soudé P3	Tubería 2 agua X.20 soldado P3
143	2016021	Dec-2006		Conduit 2 eau X.20 soudé P3	Tubería 2 agua X.20 soldado P3
144	2016022	Dec-2006		Conduit 1 eau X.20 soudé P3	Tubería 1 agua X.20 soldado P3
144	2016022	Dec-2006		Conduit 1 eau X.20 soudé P3	Tubería 1 agua X.20 soldado P3
145	2016308			Conduit IN X.20 soudé P3	Tubería IN X.20 soldado P3
147	2016111	Jun-2007		Conduit douche 6.10/6.20 P3	Tubería ducha de mano 6.10/6.20 P3
158	2018001			Bac collecte d'eau 6.20/10.20 P3	Bandeja de recogida de agua del horno 6.20/10.20 P3
163	2114799			Soutien KM soudé P3	Soporte KM soldado P3
165	2114816	Mar-2008		Tôle de coffrage porte escamotable 6.20 P3	Chapa de revestimiento VST 6.20 P3
165	2123271	Mar-2008		tôle d'habillage VST 6.20 fixation en bas P3	plancha de forro VST 6.20 fijación baja P3
173	2117280			Kit SAV tampon de butée porte escamotable P3	Juego serv. técnico tampón VST P3
174	2117291			Kit SAV galet de guidage porte escamotable P3	Juego serv. técnico rodillo guía VST P3
175	2117299			Kit SAV fermeture couvercle P3	Juego serv. técnico cierre cubierta P3
176	2117300			Kit SAV plaque frontale OEB/OGS P3	Juego serv. técnico panel frontal OEB/OGS P3
177	2117301			Kit SAV plaque frontale OES/OGS P3	Juego serv. técnico panel frontal OES/OGS P3
178	2117302			Kit SAV plaque frontale OES/OGS Press & Go P3	Juego serv. técnico panel frontal OES/OGS Press & Go P3
183	2214142	EB2CA1765		Grille de protection du ventilateur 6.20 cpl P3	Chapa de aspiración DE 6.20 cpl P3
190	2214152	ES2CC3638		Grille de protection du ventilateur IN 6.20 cpl P3	Chapa de aspiración IN 6.20 cpl P3
198	2214188			Glissière 6.20 gauche soudée P3	Bastidor de suspensión 6.20 izquierda soldado P3
199	2217062			Glissière 6.20 droite soudée P3	Bastidor de suspensión 6.20 derecha soldado P3
210	2216680			Glissière côté gauche pour four 6.20, pour plaques 40x60 cm	Bastidor de suspensión 6.20 BN izquierda soldado P3
211	2217063			Glissière 6.20 BN droite soudée P3	Bastidor de suspensión 6.20 BN derecha soldado P3
214	2216796			Bride déshumidification cpl P3	Cubierta deshumectación cpl P3
217	2217002			Glissière 6.20 CCS gauche soudée P3	Bastidor de suspensión 6.20 CCS izquierda soldado P3
218	2217064			Glissière 6.20 CCS droite soudée P3	Bastidor de suspensión 6.20 CCS derecha soldado P3
226	2217277			Kit SAV tôle de protection pour sonde de cuisson 6.20 IN P3	Juego serv. técnico chapa protectora sonda horno 6.20 IN P3
229	2217281			Kit SAV cache de bypass P3	Juego serv. técnico cubierta bypass P3
230	2217288			Kit SAV régulateur de pression IN P3	Juego serv. técnico válvula reguladora de presión IN P3
233	6002100			set de fermeture rapide pur grille de protection	Cierre rápido para chapa de aspiración
234	2217324			Kit SAV répartiteur d'injection 6.20 P3	Juego serv. técnico distribuidor de inyección 6.20 P3
243	2217333			Kit SAV tuyère d'aspersion 0,6 mm P3	Juego serv. técnico boquilla de inyección 0,6 mm P3
246	2314243			Générateur de vapeur EL/GAZ suspension modèles table et 12.2	Generador de vapor EL/GAS soporte unidades mesa y 12.2 P3
251	2317307			Kit SAV GV EL 6.20/10.10 P3	Juego serv. técnico gv EL 6.20/10.10 P3
260	2520408			Porte 6.20 cpl P3	Puerta 6.20 cpl P3
269	2518480			Kit SAV porte intérieure 6.20 P3	Juego serv. técnico puerta interior 6.20 P3
276	2517292			Kit SAV charnière de porte intérieure P3	Juego serv. técnico bisagra de puerta interior P3
277	2523667			Kit SAV charnière P3	Juego serv. técnico bisagra P3
278	2523667			Kit SAV charnière P3	Juego serv. técnico bisagra P3
279	2608962			Reniflard cpl	Válvula de depresión cpl
280	2609347			Tuyau flexible d'aspiration pour nettoyeur	Manguera de aspiración para compartimento limpiador
281	2609349			Tuyau flexible d'aspiration pour agent de rinçage	Manguera de aspiración para compartimento abillantador
282	2611010			Tête automatique d'extinction soud.	Cabeza automática de extinción sold.
283	2611184			Tuyère rotorique cpl.	Boquilla del rotor cpl
284	2614253			Contre-bride pour élément chauffant tubulaire-anneau simple	Contrabrida para calentador tubular anillo individual P3
296	2616470			Bac de récupération de porte 6.20/10.20 cpl. P3	Cubeta recogedora de la puerta 6.20/10.20 cpl. P3
297	2617282			Kit SAV moteur triphasé 4/8pôl 0,6kW 200-240V 60Hz / 200V 50Hz P3	Juego serv. técnico motor trifásico 4/8 polos 0,6kW 200-240V 60Hz / 200V 50Hz P3
298	2617283			Kit SAV moteur triphasé 4/8pôl 0,6kW 380-415V 50Hz / 380-480V 60Hz P3	Juego serv. técnico motor trifásico 4/8 polos 0,6kW 380-415V 50Hz / 380-480V 60Hz P3
301	2617286			Kit SAV moteur triphasé 4pôl 0,6kW toutes tensions P3	Juego serv. técnico motor trifásico 4 polos 0,6kW todas tensiones
303	2617293			Kit SAV fixation d'hélice de ventilateur P3	Juego serv. técnico fijación del rodete de ventilador
304	2617294			Kit SAV fixation moteur P3	Juego serv. técnico fijación del motor P3
305	2617295			Kit SAV joint arbres moteur P3	Juego serv. técnico junta árbol motor P3
315	2216090			Couvercle boîtier air d'alimentation	Cubierta caja de entrada de aire mont P3
318	3007061			Filtre pour Convocare	Filtro para Convocare
335	3416730			Kit d'installation d'eau P3	Juego de instalación de agua P3
336	3417275			Kit pour régler joint de porte P3	Kit para ajustar junta de puerta P3
337	4007087			Attache cables 140x3.6	Cinta de sujeción para cables 140 x 3.6 resistente a la ca
338	5001041			Thermostat sécurité résistant à l'écrasement 340°C	Termostato seguridad resistente a la fractura 340°C
339	5001059			Electrovanne simple 220-240V	Válvula magnética puntual 200-240V 50Hz
340	5001080			Electrovanne double 200-240V 50Hz	Válvula magnética doble 200-240V 50Hz
341	5002061			Kit SAV jeu de joints sonde à cœur	Juego serv. técnico de juego de juntas para sonda t. central
342	2219137			Kit SAV sonde à cœur sous-vide P3	Juego serv. técnico sonda de temperatura central "sous-vide" P3
344	5002094			Connecteur X2 OSC, OSG, OSP P2 P3	Connector X2 OSC, OSG, OSP P2 P3
346	5002096			Connecteur Picto "Press and Go" P2 P3	Conector Picto "Press and Go" P2 P3
347	5002100			Thermocouple sonde 3050 mm P2 P3	Termoelemento sonda 3050 mm P2 P3
348	5002104			Securite thermique thermocouple sonde 2.80 m P2 P3	Limitador de seguridad la termoelemento sonda 2.80 m P2 P3
349	5013070			Interrupteur magnétique de porte	Interruptor magnético de puerta
352	5008011			Pompe pour nettoyage de l'enceinte de cuisson P2 P3	Bomba para limpieza de la zona de cocción P2 P3
353	5008079			Pompe d'évacuation avec moteur synchrone 200-240V	Bomba evacuación con motor sincrónico 200-240V
354	5013051			Interrupteur manométrique pour nettoyage enceinte de cuisson P3	Interruptor pulsante para limpieza autom. del interior del horno P3
355	2619973			Kit SAV Alimentation électrique (Module d'alimentation) P3	Juego serv. técnico fuente de alimentación (Módulo de alimentación) P3
356	5009304			Cable d'alimentation SM-BM commande 5000 P2 P3	Cable de conexión SM a BM mando 5000 P2 P3
357	5009306			Capuchon touche 8,7 mm blanc commande électronique P2 P3	Tapa de pulsador 8,7 mm blanco P2 P3
358	5009315			Cable de connexion RS232 pour P2 P3	Cable de conexión RS232 para P2 P3
359	5009320			Bouton à bascule de réglage complet P2 P3	Balancador de ajuste completo P2 P3
360	5011000			Valve à solénoïde triple 220-240V 50/60 Hz 180° P3	Válvula magnética triple 220-240V 50/60 Hz 180° P3
362	5011002			Distributeur d'eau DN 13 P3	Distribuidor de agua DN 13 P3
363	5011003			Pièce de raccord en T WA 2x3/4" 1x1/2" P3	Pieza de conexión en T WA 2x3/4" 1x1/2" P3
365	5012001			Connecteur direct 7pol. RM 5 mm P3	Conector directo 7pol. RM 5 mm P3
366	5012002			Connecteur direct 8pol. RM 5 mm P3	Conector directo 8pol. RM 5 mm P3
367	5012003			Connecteur direct 12pol. RM 3,5 mm P3	Conector directo 12pol. RM 3,5 mm P3
368	5012004			Connecteur direct 10pol. RM 3,5 mm P3	Conector directo 10pol. RM 3,5 mm P3
370	5013001			Sonde à cœur multipoint cpl. P3	Sonda de temp. central multipunto cpl. P3
371	5015001			Boîtier réflecteur avec lampe P3 25W/230V	Caja de reflexión con lámpara P3 25W/230V
372	5015002			Verre pour lampe de l'enceinte de cuisson P3	Cristal para luz del horno P3
373	5015003			Cadre pour lampe de l'enceinte de cuisson P3	Bastidor para luz del horno P3
374	5018028			Pompe à piston balancé MOD CP6 230V P3	Bomba a pistón oscilante MOD CP6 230V P3
377	2619176			Kit SAV 280 thermoplongeur étoile 6,6 kW cpl. P3	Juego serv. técnico radiador inmers. L280 estrella 6,6 kW cpl. P3
380	2619181			Kit SAV élément chauffant tubulaire Ø480 étoile P3 18,9 kW cpl. P3	Juego serv. técnico radiador tubular Ø480 estrella 18,9 kW cpl. P3
383	2619183			Kit SAV élément chauffant tubulaire Ø480 toron 18,9 kW 200V cpl. P3	Juego serv. técnico radiador tubular Ø480 versión cordones 18,9 kW 200 V cpl. P3
384	2619184			Kit SAV thermoplongeur L280 toron 6,6 kW 200V cpl. P3	Juego serv. técnico radiador de inmersión L280 versión cordones 6,6 kW 200 V cpl. P3
387	2619187			Kit SAV thermoplongeur L280 toron 6,6 kW 230V cpl. P3	Juego serv. técnico radiador de inmersión L280 versión cordones 6,6 kW 230 V cpl. P3

Pos	Art.-Nr	[->	->]	francais	espanol
390	2619190			Kit SAV élément chauffant tubulaire Ø480 toron 18,9 kW 230V cpl. P3	Juego serv. técnico radiador tubular Ø480 versión cordones 18,9 kW 230 V cpl P3
401	5018040			Ventilateur additional	Ventilador adicional
402	5019000			Sonde double niveau cpl. P3	Doble sonda de nivel cpl. P3
403	5019306			Commande électronique 5010 SM (Module de contrôle) P3	Mando 5010 SM (Módulo de control) P3
404	5019300			Commande électronique 5010 BM (Module d'utilisation) P3	Mando 5010 BM (Módulo de manejo) P3
406	5019303			Commande électronique 5010 KM (Module de communication) P3	Mando 5010 KM (Módulo de comunicación) P3
407	5019304			Commande électronique 5010 Press and Go-Modul P3	Mando 5010 Press and Go-Modul P3
409	6004039			Pied réglable en hauteur 2" mital avec bride de fixation an	Pie regulable para versión de barco con placa de brida a ato
410	6004044			Pied réglable 2"	Pie regulable 2"
411	6005005			Douchette 1/2"	Ducha de mano 1/2"
412	6005006			Tête de douchette 3/8"	Cabezal rociador 3/8"
413	6005007			Angle pour douchette	Ángulo para ducha de mano
414	6005016			Joint plat 10x19x2mm ODC	Junta plana 10x19x2mm ODC
415	6005025			Joint plat 42.5x54x2mm P3	Junta plana 42.5x54x2mm P3
416	6005048			Joint de cheminée Ø 60mm	Manguito de membrana Ø 60mm
418	6005055			Joint en cuivre nickelé pour résistance circulaire 14x20	Junta tórica para calefacción de aire caliente niquelada 14x
419	6005068			Joint torique 42.5x5.33mm	Anillo tórico 42.5x5.33 P2 P3
421	6005236			Joint torique 53x3 pour pompe d'évacuation P2	Junta tórica 53x3 para bomba evacuación P2
422	6005254			Écrou moleté M3 P2	Tuerca moleteada M3 P2
423	6005260			Joint pour thermocouple sonde P2 P3	Obturation para termoelemento sonda P2 P3
424	6005299			Gainé de protection pompe GV P2 P3	Casquillo de apoyo bomba GV P2 P3
428	6005409			Écrou pour fixation tuyère P2	Tuerca para fijación para hilera P2
429	2623282			Kit SAV tuyère de nettoyeur P3	Juego serv. técnico boquillas del limpiador P3
429	2623282			Kit SAV tuyère de nettoyeur P3	Juego serv. técnico boquillas del limpiador P3
430	6005413			Tuyère 1.5 P2	boquilla 1.5 P2
431	6005414			Raccord pour tuyaux (angle) 6mm	Unión de mangueras (ángulo) 6mm
432	6005416			Embout coude 6x1/8" 90°	Codo de expalme 6x1/8" 90°
433	2619150			Kit SAV raccord passe-cloison P3	Juego serv. técnico racor de paso del mamparo P3
434	6005427			Joint de cheminée Ø83 (DG60)	Manguito de membrana Ø83 (DG60)
435	6006086			Collier de serrage 1/2" 12-20mm P2/P3	Cinta de sujeción para mangueras 1/2" 12-20mm P2/P3
436	6006087			Collier de serrage 25-40mm P2/P3	Cinta de sujeción para mangueras 25-40mm P2/P3
437	6006089			Collier de serrage 40-60mm P2/P3	Cinta de sujeción para mangueras 40-60mm P2/P3
438	6006092			Écrou hexagonal R 1 1/4" A2 P2 P3	Tuerca hexagonal R 1 1/4" A2 P2 P3
439	6006122			Collier de serrage 7-11mm ODqag P2 P3	Cinta de sujeción para mangueras 7-11mm ODqag P2 P3
440	2519151			Kit SAV charnière de porte intérieure AS P3	Juego serv. técnico bisagra de puerta interior P3
442	2619958			Kit SAV hélice de ventilateur Ø 350x110 P3	Juego serv. técnicoRueda de ventilador Ø 350x110 P3
444	6012000			Poignée de porte P3 cpl.	Empuñadura P3 cpl.
445	6012001			Valet de porte P3 cpl.	Gozne de puerta P3 cpl.
446	2619153			Kit SAV cale-porte escamotable P3	Juego serv. técnico tope de puerta VST P3
447	2619154			Kit SAV listel de support porte escamotable P3	Juego serv. técnico regleta de apoyo VST P3
448	2619155			Kit SAV listel de guidage inf. porte escamotable P3	Juego serv. técnico regleta de guía VST P3
449	6014000			Raccord de tuyau pompe côté refoulement P3	Empalme de manguera lado de impulsión P3
450	6014001			Raccord de tuyau pompe côté admission P3	Empalme de manguera lado de succión P3
451	6014003			Soupape d'équerre 1/2" x 1/2" P3	Válvula angular 1/2" x 1/2" P3
452	6014004			Soupape d'équerre enjoliveur P3	Válvula angular, embellecedor P3
459	6015000			Joint torique 67x4 P3	Junta tórica 67x4 P3
460	6015018			Joint pour enceinte de cuisson P3	Junta para luz del horno P3
462	6015023			Joint plat pour thermoplongeur P3	Junta plana para calentador de inmersión P3
464	6015025			Joint plat pour chaînon d'élément de chauffe P3	Junta plana para anillo de radiador tubular P3
465	6015026			Joint version STC P3 G	Junta paso sonda de temperatura central P3 G
476	6015040			Joint plat pour sonde de niveau P3	Junta plana para sonda de nivel P3
478	6015042			Douille d'étanchéité bac de récupération P3	Boquilla de obturación cubeta recogedora de gotas P3
479	6015060			Joint en cuivre nickelé 18x24x1.5 P3	Junta en cobre niquelado 18x24x1.5 P3
480	6015062			Joint en cuivre 10x14 P3	Junta en cuivre 10x14 P3
481	6015100			Coude d'écoulement pour chaudière à vapeur P3	Codo de purga para generador de vapor P3
482	6015200			Écarteur pour porte P3	Distanciador para puerta P3
484	6015248			Etrier de retenue pour porte P3 modèle sur table	Grapa retén puerta P3 aparato sobremesa
487	6015205			Raccord de tuyau de déshumidification P3	Empalme de manguera deshumidificación P3
489	6015212			Appui tôle d'aspiration P3	Soporte lámina de aspiración P3
490	6015213			Douille d'écartement 33mm P3	Casquillo distanciador motor 33mm P3
491	6015215			Angle raccord de tuyau 3/8"	Ángulo empalme de manguera 3/8"
492	6015216			Injecteur IN P3	Boquilla IN P3
493	2619156			Kit SAV bloc de sécurité porte escamotable P3	Juego serv. técnico taco de seguridad VST P3
494	6015227			Écrou hexagonal inch G 1/2" DIN 431 A2 P3	Tuerca hexagonal inch G 1/2" DIN 431 A2 P3
495	6015229			Douille Interrupteur manométrique P3	Casquillo roscado interruptor de presión P3
501	6015241			Broche d'appui EHG P3	Pasador de apoyo EHG P3
502	6015400			Raccord pour tuyaux Y-form 3/8" P3	Unión de mangueras en Y 3/8" P3
514	6016500			Absorption retour dispositif pour générateur de vapeur cpl.P	Reabsorción despositivo de seguridad para vaporizador P3
515	6016517			Capuchon pour insert, gris Press and Go P3	Capuchón de tecla, gris Press and Go P3
517	6019020			Symboles pour Press and Go P3	Symbolos para Press and Go P3
520	6011010	EB2BD0878		Douchette modèles sur table P3	Ducha de mano aparatos sobremesa P3
520	6011010	ES2BD1363		Douchette modèles sur table P3	Ducha de mano aparatos sobremesa P3
521	6011012	EB2BD0878		Porte douchette modèles sur table P3	Soporte ducha de mano aparatos sobremesa P3
521	6011012	ES2BD1363		Porte douchette modèles sur table P3	Soporte ducha de mano aparatos sobremesa P3
522	7001066			Protection de coin avec insert métallique P2 P3	Cantонера zona apriete 9+6, 0.8-1, PVC con inserto metálico
524	7002006			Tuyau d'eau PVC sans insert polyform 6/2	Manguera de agua en PVC sin pieza intercalada, poliform. 6/2
525	7002002			Tuyau d'eau PVC sans insert rouge polyform 6/2	Manguera de agua en PVC sin pieza intercalada, rojo, poliform. 6/2
526	2619860			Kit SAV interrupteur manométrique modèles sur table P3	Juego serv. técnico interruptor pulsante REI aparatos sobremesa P3
527	7002033			Tuyau d'eau chaude 3/8" P2 P3	Manguera de agua caliente 3/8" P2 P3
528	3417550			Kit trop-plein P3	Juego de desbordamiento P3
533	2016162	Dec-2006		Conduit 2 eau X.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería 2 agua X.20 a partir de 01/07soldado P3
533	2016162	Dec-2006		Conduit 2 eau X.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería 2 agua X.20 a partir de 01/07soldado P3
534	2016164	Dec-2006		Conduit 1 eau X.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería 1 agua X.20 a partir de 01/07soldado P3
534	2016164	Dec-2006		Conduit 1 eau X.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería 1 agua X.20 a partir de 01/07soldado P3
535	2016166	Dec-2006		Conduit détergent 6.20/10.20/12.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería limpiador 6.20/10.20/12.20 a partir de 01/07 soldado P3
535	2016166	Dec-2006		Conduit détergent 6.20/10.20/12.20 à partir de 01/07 soudé P3	Tubería limpiador 6.20/10.20/12.20 a partir de 01/07 soldado P3
541	7011004			Joint de porte 6.20 P3	Junta de puerta 6.20 P3
545	7011010			Joint plaque frontale P3	Junta panel frontal P3
554	7012011			Tuyau d'évacuation d'air 6.20 P3	Tube de salida de aire 6.20 P3
563	7012020			Tube de condensateur pour pompe 1050 mm de long P3	Tube del condensador para bomba 1050 mm lang P3
564	7012079			Gainé douchette 6.10/6.20/12.20 P3	Manguera de ducha 6.10/6.20/12.20 P3
564	7012072			Gainé douchette 6.10/6.20/12.20 P3	Manguera de ducha 6.10/6.20/12.20 P3
566	7012072			Gainé douchette 6.10/6.20/12.20 P3	Manguera de ducha 6.10/6.20/12.20 P3
568	7012080			Tuyau 1/2" P3	Manguera 1/2" P3
574	7012301			Tube de silicon 550 mm D. 12x2 6.20/10.2	Manguera de silicona 550 mm D. 12x2 6.20/10.2
575	7012302			Tube EPDM 6x2 mm	Manguera EPDM 6x2 mm
576	7015200			Démonteur poww ventilateur P3	Extractor para ventilador P3
577	8001012			Vis à tête bombée M3x6 A2 P3	Tornillo alomado M3x6 A2 P3
579	8001024			Vis à tête bombée M4x10	Tornillo alomado M4x10
585	8002043			Vis à tête conique bombée M6x12 A2 P2 P3	Tornillo con cabeza avellanada gota de sebo M6x12 A2 P2 P3
587	8003029			Vis MLF M5x10 A2 P2 P3	Tornillo MLF M5x10 A2 P2 P3
588	8003030			Vis MLF M5x15 A2	Tornillo MLF M5x15 A2
589	8003032			Vis MLF M6x20 A2	Tornillo MLF M6x20 A2
590	8003035			Vis à six pans creux M5x10 A2 P2 P3	Tornillo hexagonal M5x10 A2 P2 P3
592	8003046			Vis hexagonale M6 x 30	Tornillo de cabeza hexagonal M6 x 30
594	8004012			Écrou hexagonal M3 A2 P2 P3	Tuerca hexagonal M3 A2 P2 P3
597	8005021			Rondelle 4.3 A2 DIN125 P2/P3	Arandela 4.3 A2 DIN125 P2/P3
598	8005040			Rondelle 6.4 A2 DIN 125 P2/P3	Arandela 6.4 A2 DIN125 P2/P3
600	8006011			Rondelle élastique B3 A2 P2/P3	Arandela elástica B3 A2 P2/P3
602	8006058			Rondelle de sécurité Schnorr S5 P2/P3	Disco Schnorr S5 P2/P3
606	8009030			Entretien 11,3mm P2	Casquillo distanciador 11,3mm P2
607	8009057			Bride de serrage pour fil D.36 noir P2/P3	Abrazadera de alambre D.36 negro P2/P3

Pos	Art.-Nr	[->	-->]	français	español
608	8009058			Bride de serrage D. 10	Abrazadera D. 10
609	8002015			Vis à tête bombée M3x10 A2	Tornillo de cabeza avellanadaaa M3x10 A2
610	8017008			Cliquet écrou M3 A2 P3 PA	Tuerca con apoyo de dientes de bloqueo M3 A2 P3
611	8010001			Vis à six pans creux DIN EN ISO 10642 M6x35 A2 P3	Tornillo de hexágono int. DIN EN ISO 10642 M6x35 A2 P3
614	8013003			Vis à tête cylindrique DIN 7984 - M6x70 A2 P3	Tornillo cilíndrico DIN 7984 - M6x70 A2 P3
615	8013004			Vis à six pans creux M4x10 A2 P3	Tornillo hexagonal M4x10 A2 P3
621	8015000			Vis MLF M6x8 A2 P3	Tornillo MLF M6x8 A2 P3
622	8016000			Rondelle à éventail Ø20mm P3	Arandela de frenado Ø20mm P3
624	8016002			Rondelle à éventail S4 A2 P3	Arandela de frenado S4 A2 P3
625	8017010			Cliquet écrou M5 A4 P3	Tuerca con apoyo de dientes de bloqueo M5 A4 P3
626	8017011			Cliquet écrou M6 A4 P3	Tuerca con apoyo de dientes de bloqueo M6 A4 P3
628	8019004			Capuchon vis d'obturation P3	Caperuza tornillo de cierre P3
629	8019010			Bride métallique D.16 P3	Abrazadera metálica D.16 P3
632	8014006			Chape Soupape d'équerre 1/2" x 1/2" P3	Caperuza válvula angular 1/2" x 1/2" P3
635	2618779			Kit SAV ampoule électrique 230V/25W P3	Juego serv. técnico lámpara incandescente 230V/25W P3
636	2618780			Kit SAV éclairage enceinte de cuisson complet P3	Juego serv. técnico luz del área de cocción compl. P3
641	2618785			Kit SAV fixation commande P3	Juego serv. técnico sujeción del mando P3
687	2619861			Kit SAV pompe détergent 230V modèles sur table P3	Juego serv. técnico unidad limpiadora de la bomba 230 V aparatos sobremesa P3
691	2619140			Kit SAV guide rail porte escamotable 30x16 X.20 P3	Juego serv. técnico carril guía VST 30x16 X.20 P3
692	2619141			Kit SAV galet de guidage porte escamotable 30x16 P3	Juego serv. técnico rodillo guía VST 30x16 P3
694	2619143			Kit SAV porte escamotable 6.20 cpl. P3	Juego serv. técnico 6.10 cpl P3
701	2114742	EB2BD0902		Couvercle AR EL/GAZ IN 6.20 cpl. P3	Cubierta tras EL/GAS IN 6.20 cpl P3
701	2114742	ES2BE1520		Couvercle AR EL/GAZ IN 6.20 cpl. P3	Cubierta tras EL/GAS IN 6.20 cpl P3
715	2114782	EB2BD0902		Couvercle gauche 6.20 cpl. P3	Cubierta izq 6.20 cpl P3
715	2114782	ES2BE1520		Couvercle gauche 6.20 cpl. P3	Cubierta izq 6.20 cpl P3
722	2115442			Plaque frontale 6.20 préassemblée P3	Parte frontal 6.20 vormont P3
729	2114633			Pièce d'angle AR gauche 6.20 P3	Esquina tras izq 6.20 P3
734	2114702			Couvercle extérieur EL 6.20/10.20 P3	Cubierta externa EL 6.20/10.20 P3
734	2114702			Couvercle extérieur EL 6.20/10.20 P3	Cubierta externa EL 6.20/10.20 P3
751	2114508			Couvercle section de pompe P3	Cubierta sección de bomba P3
758	2117412	EB2BD0903		Couvercle gauche enfoncé 6.20 cpl. P3	Cubierta izq insertada 6.20 cpl P3
758	2117412	ES2BE1521		Couvercle gauche enfoncé 6.20 cpl. P3	Cubierta izq insertada 6.20 cpl P3
765	2117432	EB2BD0903		Couvercle AR enfoncé EL/GAZ IN 6.20 cpl. P3	Cubierta tras insertada EL/GAS IN 6.20 cpl P3
765	2117432	ES2BE1521		Couvercle AR enfoncé EL/GAZ IN 6.20 cpl. P3	Cubierta tras insertada EL/GAS IN 6.20 cpl P3
787	2218081	EB2CA1766		Grille de protection du ventilateur RV DE 6.20 cpl. P3	Chapa aspir. RV DE 6.20 cpl P3
788	2218084	ES2CC3639		Grille de protection du ventilateur RV IN 6.20 cpl. P3	Chapa aspir. RV IN 6.20 cpl P3
801	8009022			Ecrou de tête 14x11 filetage 4,8	Tuerca de chapa 14x11 rosca 4,8
802	8012003			Vis autotaraudeuse à tête bombée 4,8x32 DIN7981 A2 P3	Tornillo de chapa avellanado 4,8x32 DIN7981 A2 P3
803	2114627		Mar-2007	Trappe au sol condensateur P3	Cubierta del fondo del condensador P3
805	2119228	Mar-2007		Trappe au sol condensateur avec trop-plein gauche P3	Cubierta del fondo condensador con reboso izq P3
846	3419887			Kit SAV bouchon pour boîte détergent P3	Juego serv. técnico tapa de la caja de limpieza
902	3007029			Convocare bidon vide 10 L	Convocare bidón vacío 10 L
903	6009016			Logo "C" rouge 90x62x2mm	Letra "C" de plástico roja 90x62x2mm
904	6019104			Autocollant: Qualité de l'eau et raccord, P3	Etiqueta: Calidad de agua y conexión, P3
906	6019107			Autocollant: Nettoyage manuel, P3	Etiqueta: Limpieza manual, P3
907	7002024			Tuyau d'évacuation des graisses 1" pour version petit robine	Manquera de salida de grasa 1" para la versión para pollos
908	7003066			joint pour carte électronique 9x3	Cinta de obturación 9x3
909	7003087			Cartouche à graisse 400 g portes frontales OD P2 P3	Cartucho de grasa 400g. Puerta V OD P2 P3
910	7004012			Loctite Typ 243	Loctite 243 10ml P2/P3
911	7004013			Vernis de sécurité pour vis	Laca de bloqueo P2 P3
912	7004020			Tube de colle Silicone E 43	Cola de silicona E 43
914	7014003			Loctite 8001 - graisse P3	Loctite 8001 - Lubricante P3
915	3019007			Kit SAV pour appareil d'analyse de l'eau	Juego serv. técnico para aparato de análisis de agua
916	5019200			Convertisseur USB à RS232 P3	Convertidor USB para RS232 P3

Sous réserve de modifications techniques, de nouveaux développements et d'erreurs.

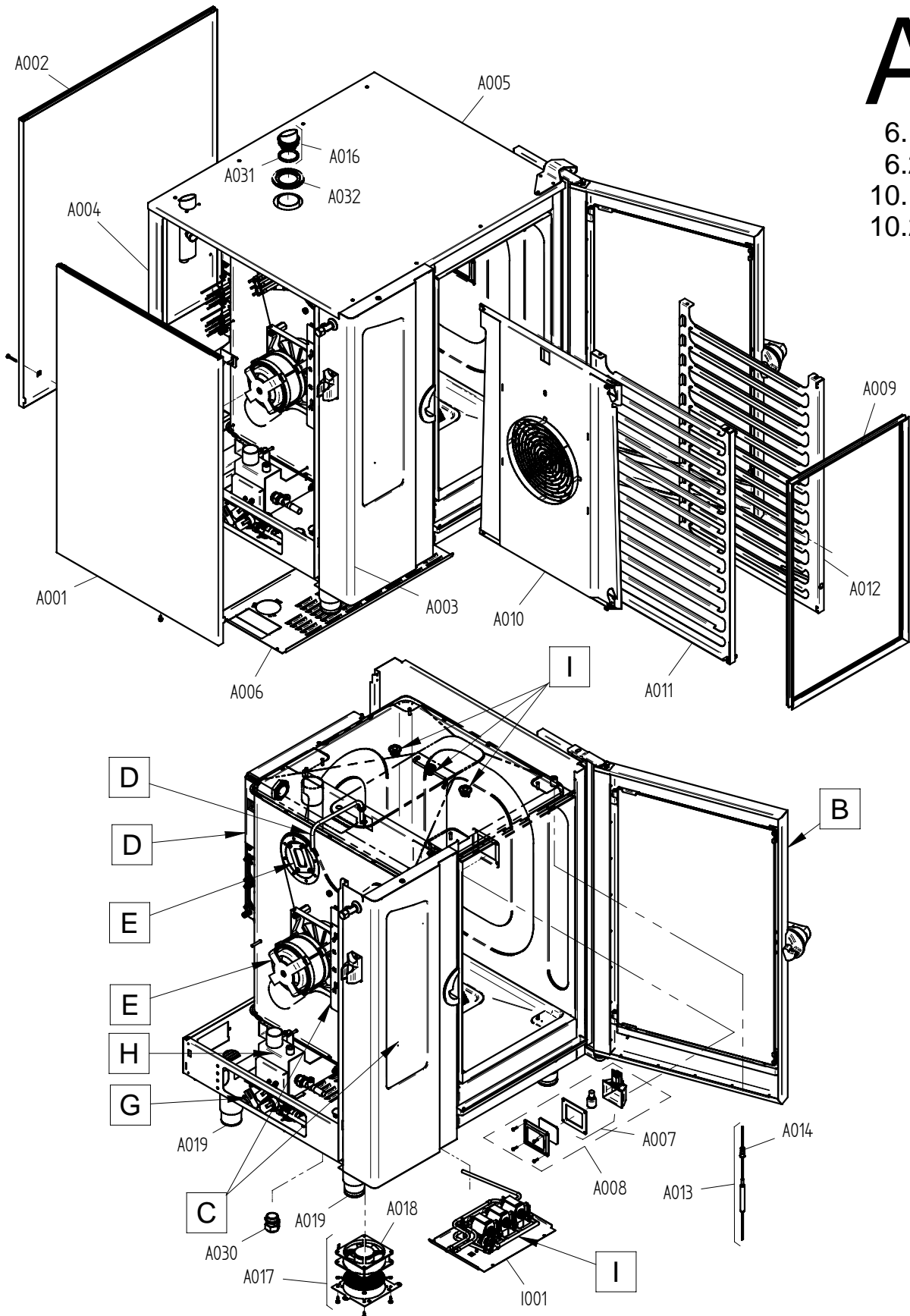
Nos reservamos el derecho de nuevos desarrollos técnicos, modificaciones y errores.

Ersatzteilzeichnung Außengehäuse Tischgeräte P3 Spare part drawing outer casing tabletop units P3

ETZ A - AG 1234 P3 1 / 1

A

6.10
6.20
10.10
10.20



Art. Nr. 9825276_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:
gültig bis / valid to:

Vorgängerversion / previous version:
Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Egfling | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com

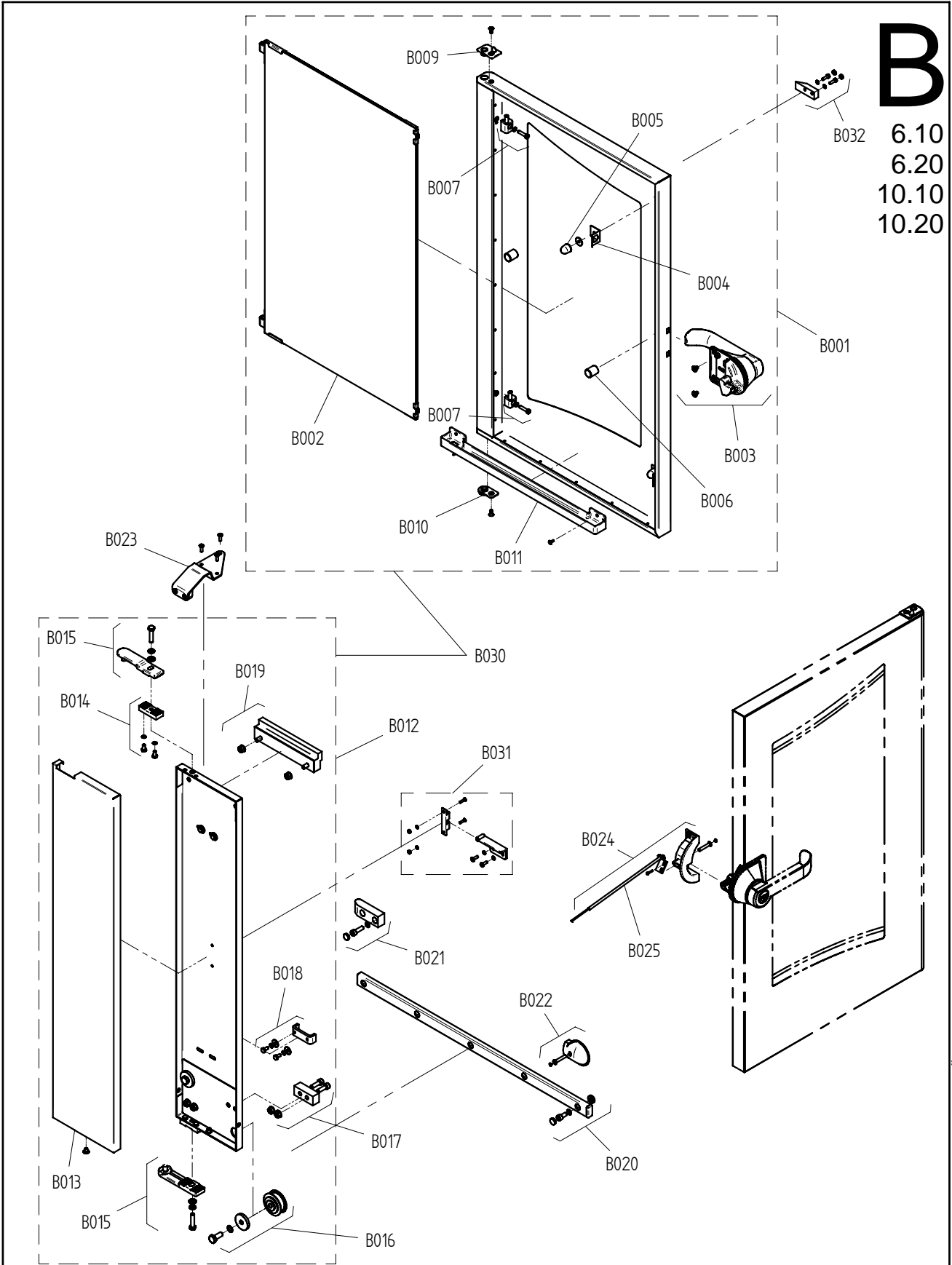


Ersatzteilzeichnung Tür Tischgeräte P3 Spare part drawing door tabletop units P3

ETZ B - Tür 1234 P3 1 / 1

B

6.10
6.20
10.10
10.20



Art. Nr. 9825280_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:	Vorgängerversion / previous version:
gültig bis / valid to:	Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Egfling | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com

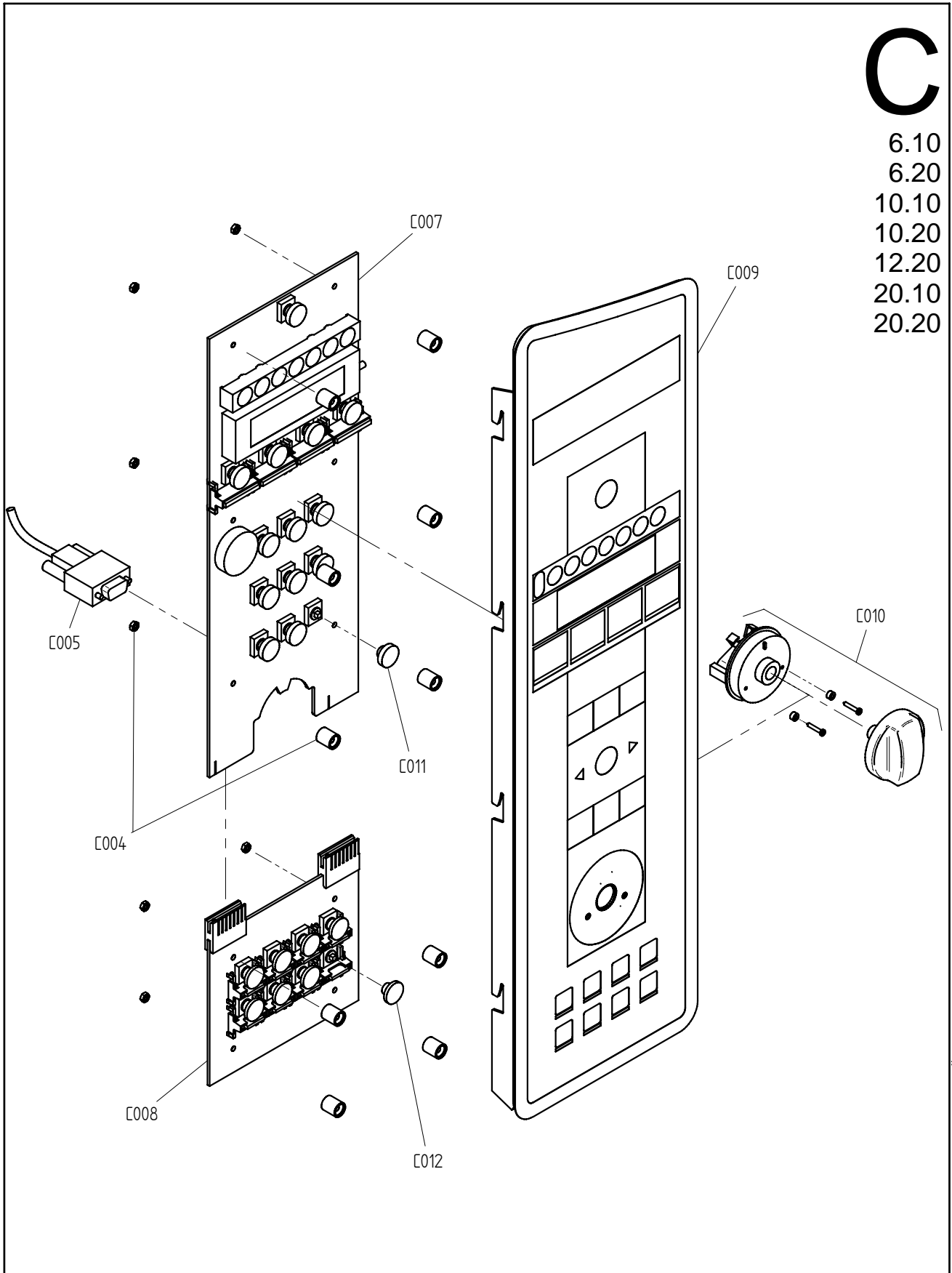


Ersatzteilzeichnung Bedienblende P3 Spare part drawing operating panel P3

ETZ C - BM P3 1 / 1

C

6.10
6.20
10.10
10.20
12.20
20.10
20.20



Art. Nr. 9825283_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:	Vorgängerversion / previous version:
gültig bis / valid to:	Nachfolgeversion / follow-up version:

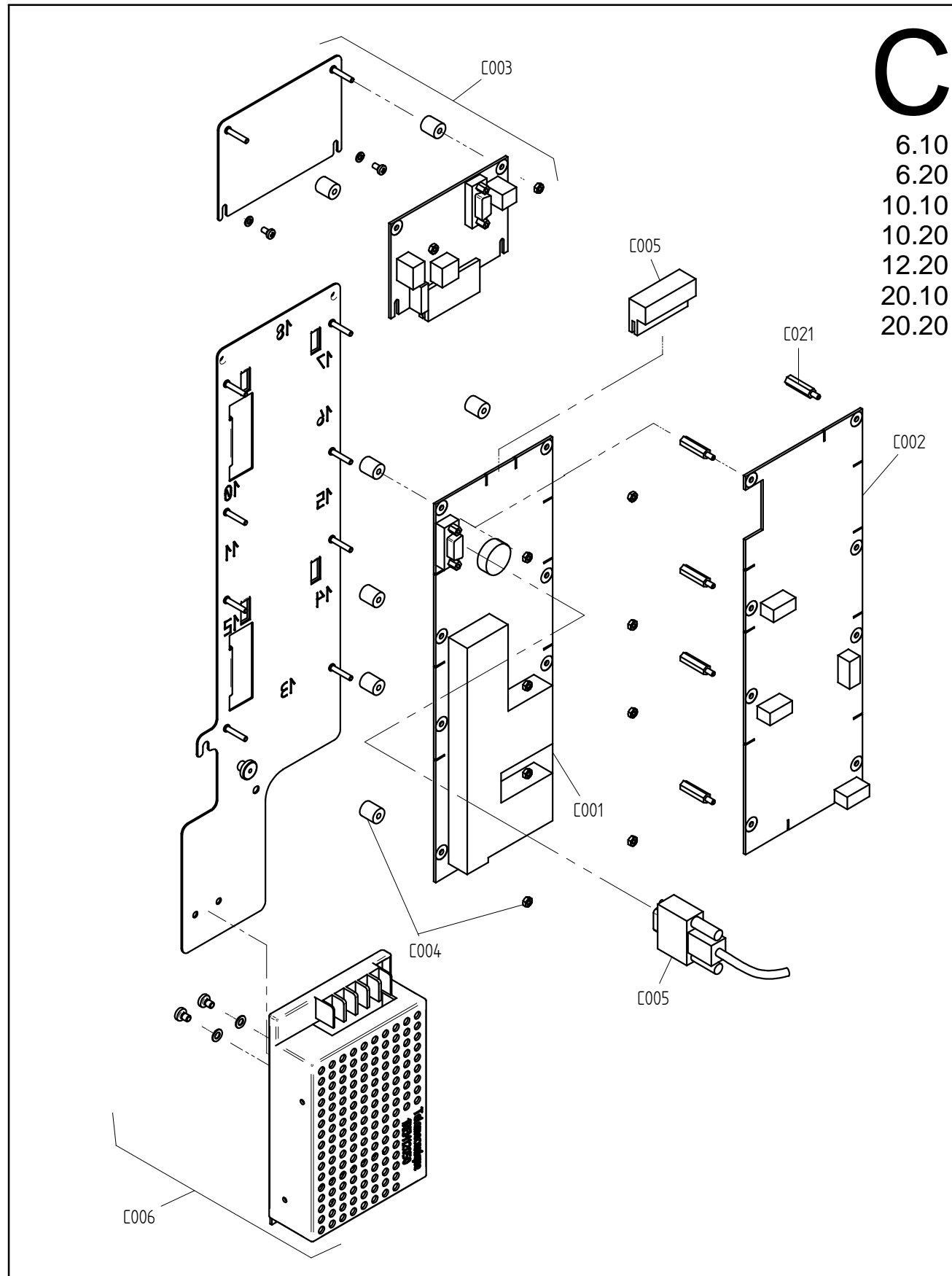
Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Egfling | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com



Ersatzteilzeichnung Steuerung P3 Spare part drawing control boards P3

ETZ C - SM GM NT kpl P3 1 / 1



Art. Nr. 9825326_00 | 09.03.2010 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from: 12.02.2010

Vorgängerversion / previous version: **9825282**

gültig bis / valid to:

Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Eglfing | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com

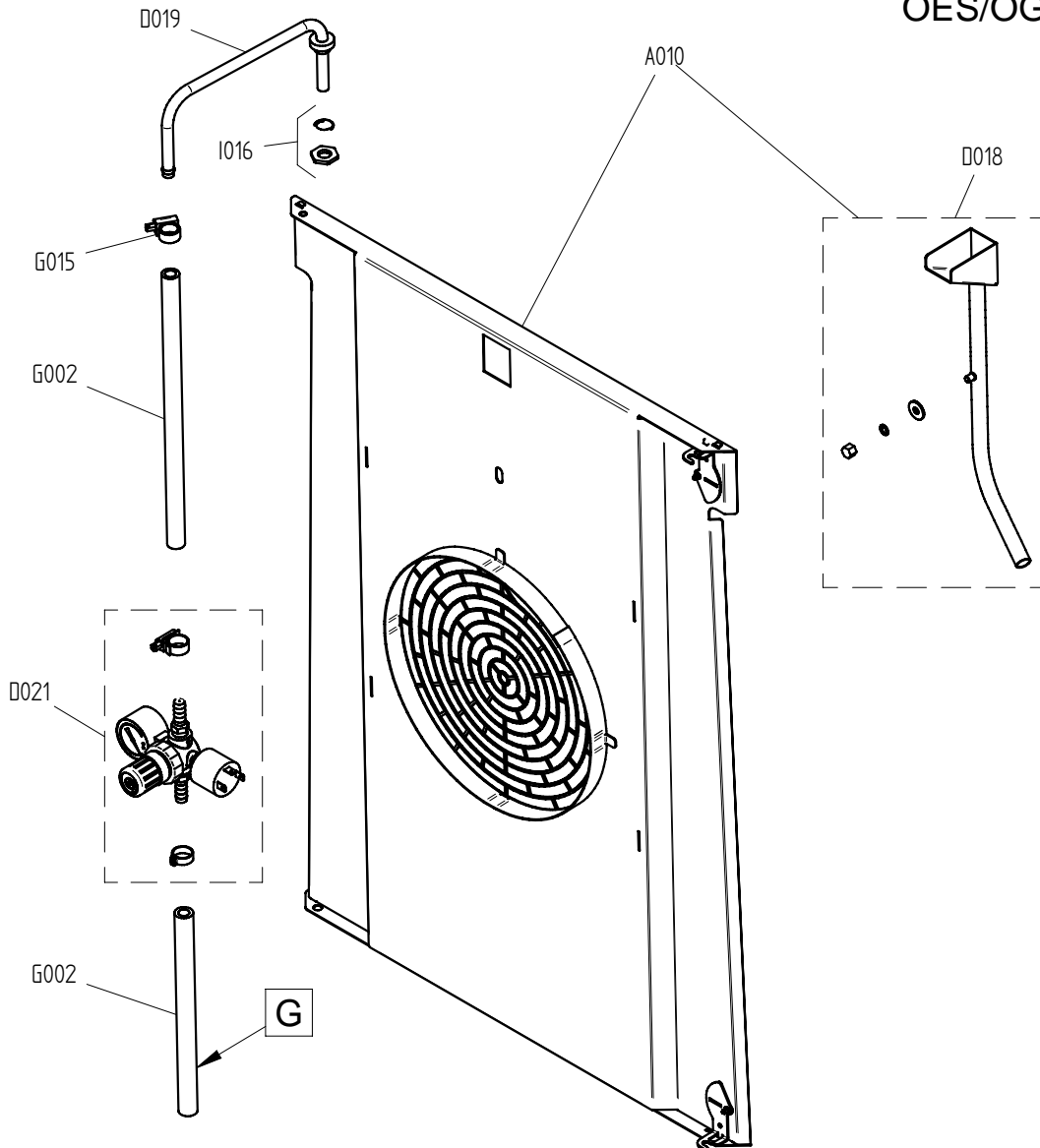


Ersatzteilzeichnung Einspritzung einfach P3
Spare part drawing single injection P3

ETZ D - IN einfach P3 1 / 1

D

OES/OGS 6.10
OES/OGS 6.20
OES/OGS 10.10
OES/OGS 10.20
OES/OGS 12.20



Art. Nr. 9826500_01 | 3.2.2010 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from: 03.09.2009
gültig bis / valid to:

Vorgängerversion / previous version: 9825292
Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Eglfing | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com

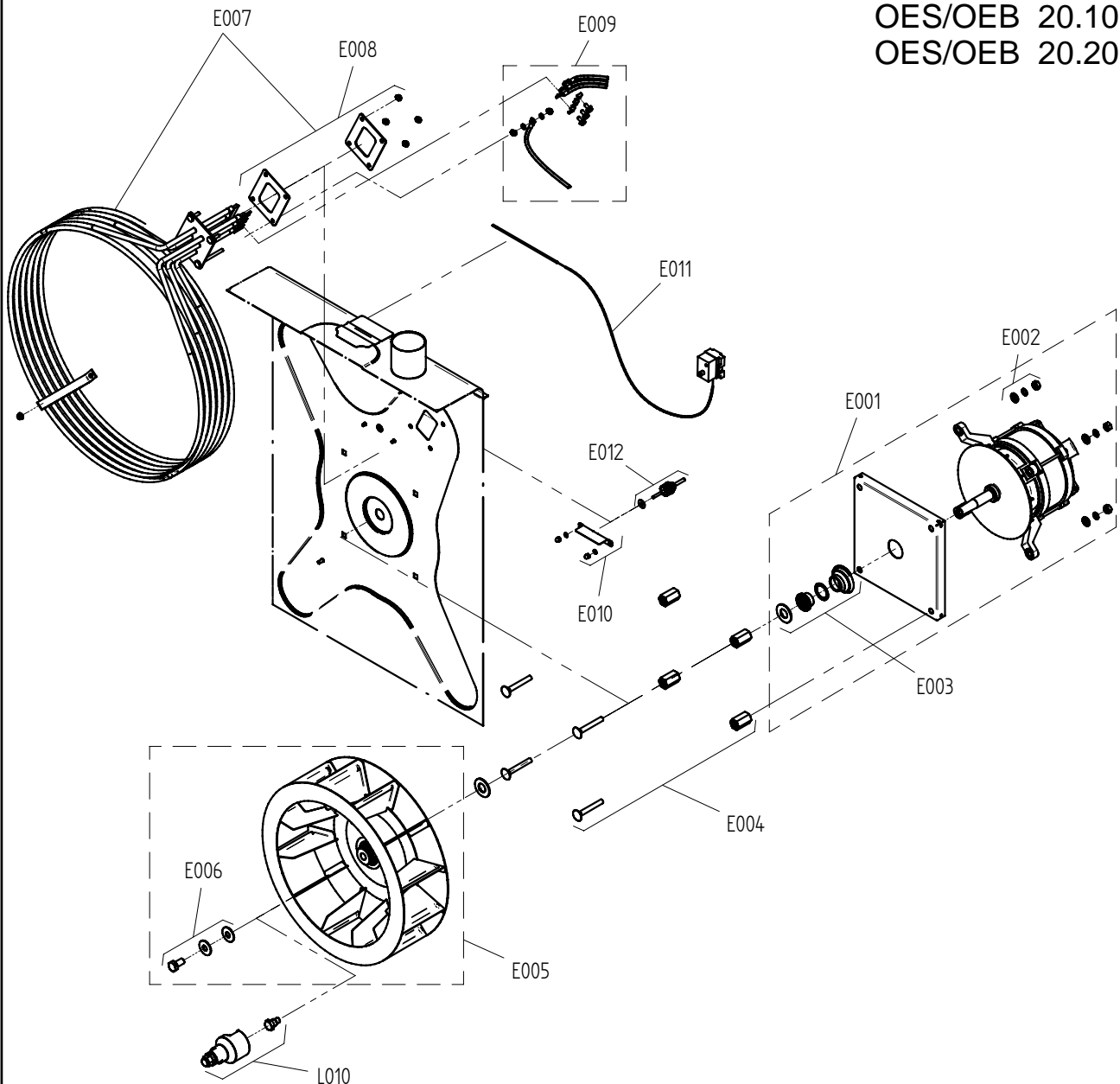
Manitowoc

Ersatzteilzeichnung Heissluftherzeugung elektro P3 Spare part drawing electric heating system P3

ETZ E - HL-Heizung EL P3 1 / 1

E

OES/OEB 6.10
OES/OEB 6.20
OES/OEB 10.10
OES/OEB 10.20
OES/OEB 12.20
OES/OEB 20.10
OES/OEB 20.20



Art. Nr. 9825296_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:	Vorgängerversion / previous version:
gültig bis / valid to:	Nachfolgeverson / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Eglfing | Germany

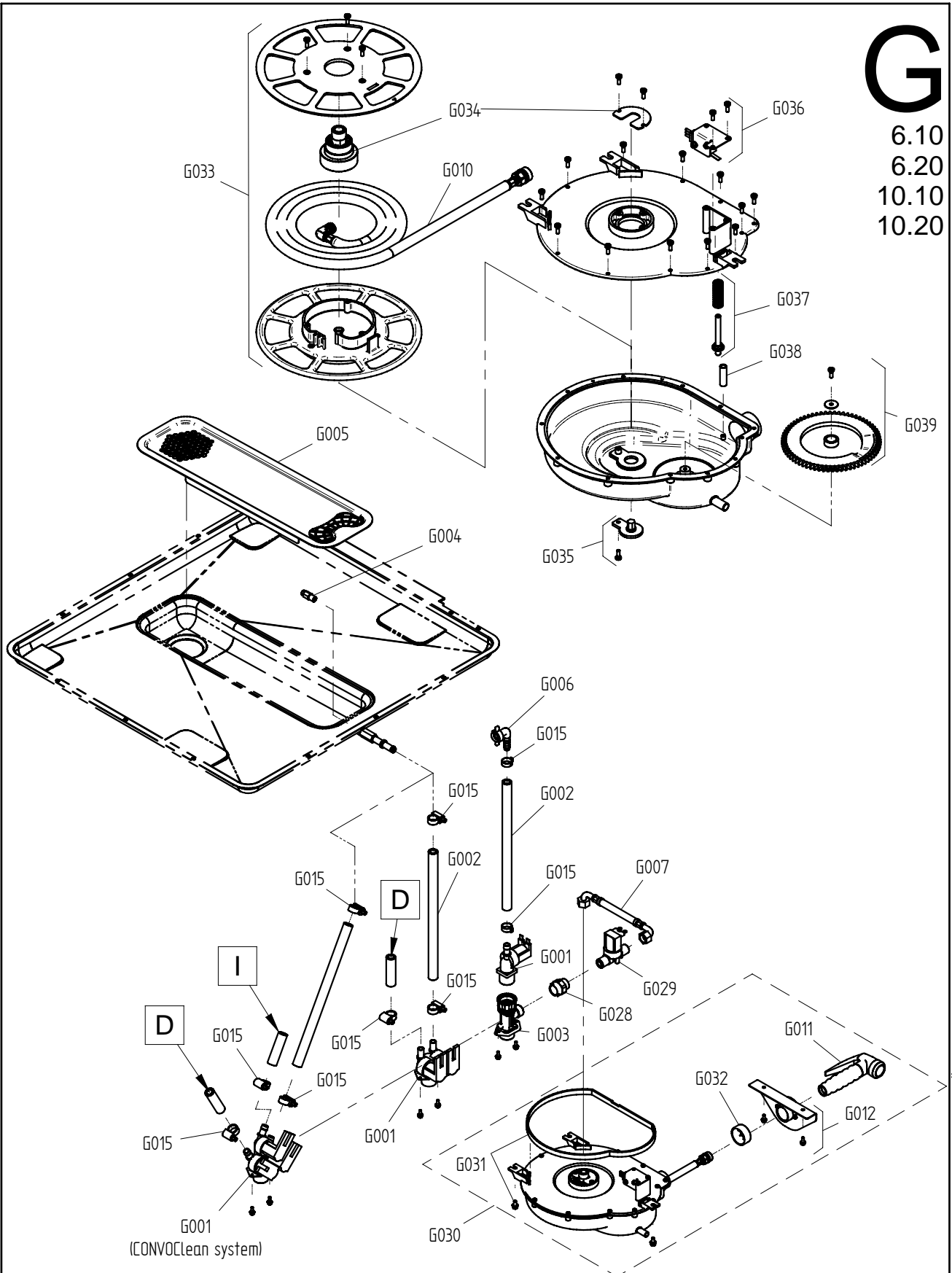
Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com



Ersatzteilzeichnung Wasserversorgung Tischgeräte P3 Spare part drawing water supply tabletop units P3

ETZ G - WV 1234 RHB P3 1 / 1

G
6.10
6.20
10.10
10.20



Art. Nr. 9825324_00 | 3.2.2010 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from: 01.02.2010	Vorgängerversion / previous version: 9825301
gültig bis / valid to:	Nachfolgeverson / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Eglfing | Germany

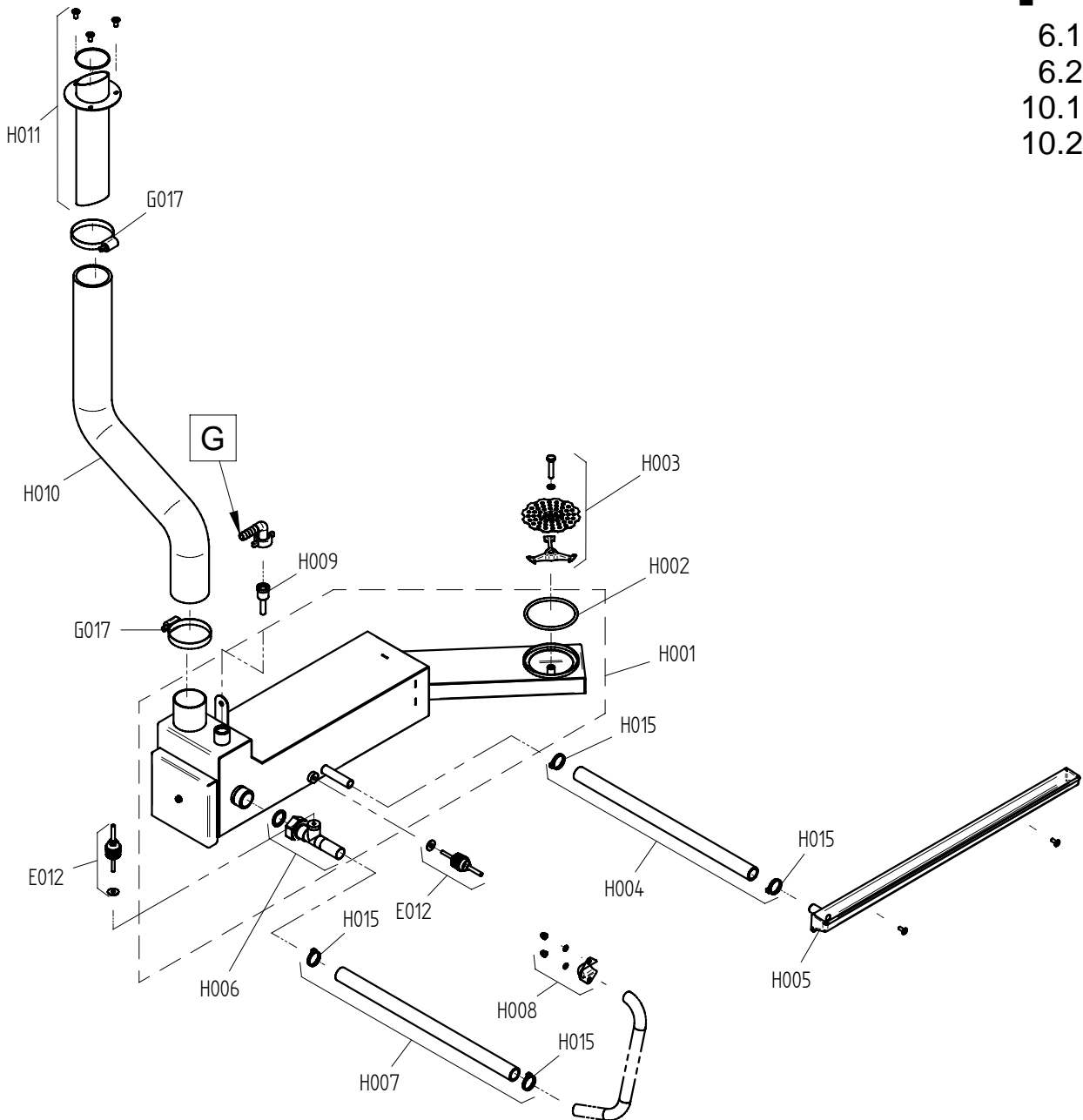
Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com



Ersatzteilzeichnung Abwasserentsorgung Tischgeräte P3 Spare part drawing sewage disposal tabletop units P3

ETZ H - Abwasser 1234 P3 1 / 1

H
6.10
6.20
10.10
10.20



Art. Nr. 9825307_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:	Vorgängerversion / previous version:
gültig bis / valid to:	Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Egfling | Germany

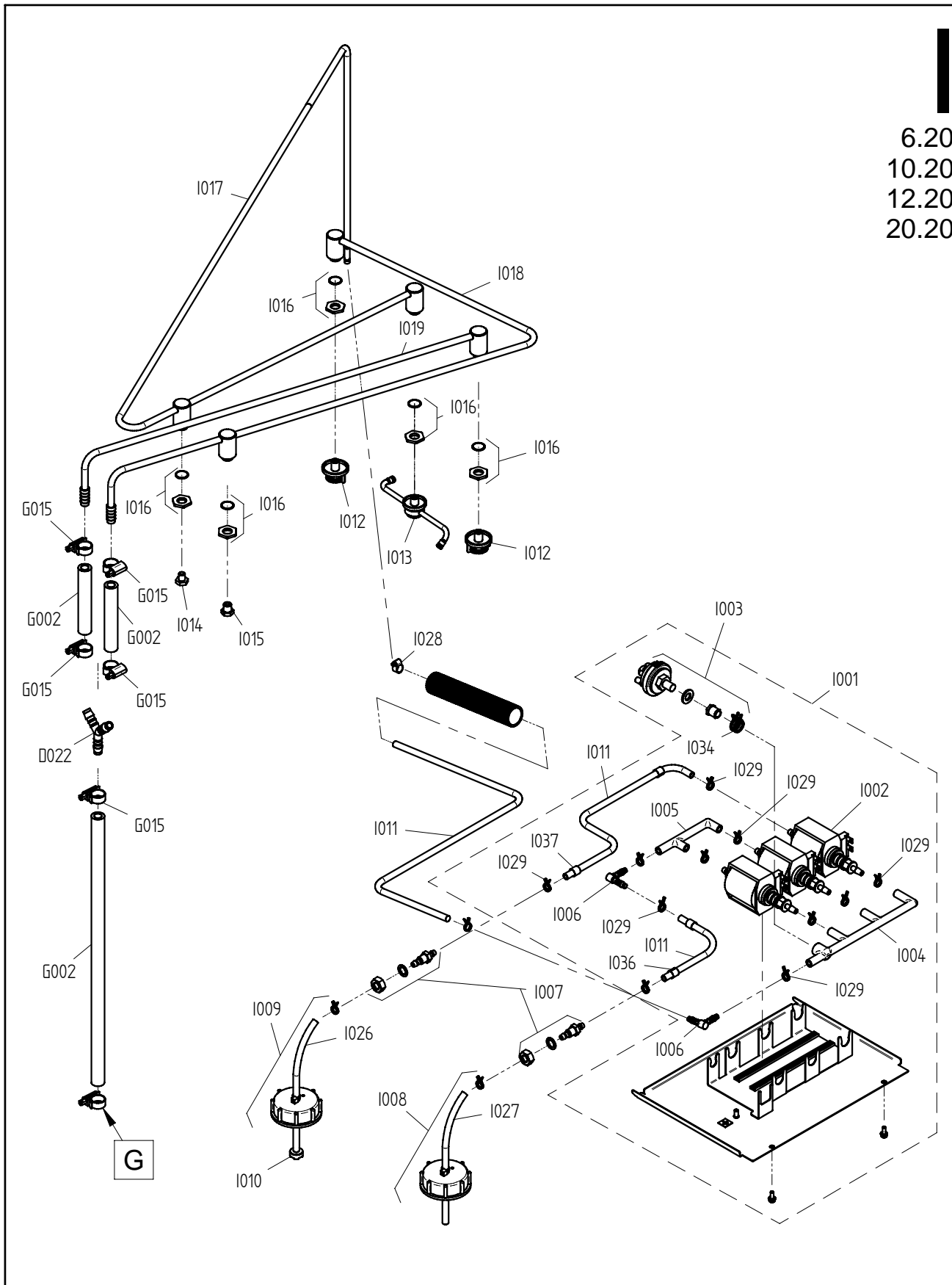
Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com



Ersatzteilzeichnung CONVOClean system P3 Spare part drawing CONVOClean system P3

ETZ I - CC 2457 P3 1 / 1

6.20
10.20
12.20
20.20



Art. Nr. 9825312_00 | 14.7.2009 | Änderungen vorbehalten! Changes excepted!

gültig ab / valid from:	Vorgängerversion / previous version:
gültig bis / valid to:	Nachfolgeversion / follow-up version:

Enodis
Talstraße 35
D- 82436 Egfling | Germany

Tel. +49(0)8847/67-0
Fax +49(0)8847/414
info@hotairsteamer.com



ENG | spare part list for model number FS2018D3000A00.

DEU | Ersatzteilliste für Artikelnummer FS2018D3000A00.

Pos.	Item No.	Name	Pos.	Art.-Nr.	Bezeichnung
A001	2117412	- Left side panel 6.20 P3	A001	2117412	- Seitenwand links 6.20 P3
A002	2117432	- Rear panel OES/OEB/OGS 6.20	A002	2117432	- Rückwand OES/OEB/OGS 6.20
A003	2125408	- Front section 6.20 for roll-up hand shower P3	A003	2125408	- Frontteil 6.20 für Rollhandbrause P3
A004	2114633	- Rear left corner section 6.20 P3	A004	2114633	- Eckteil hinten links 6.20 P3
A005	2114702	- Cover OES/OEB 6.20/10.20	A005	2114702	- Decke OES/OEB 6.20/10.20
A007	2618779	- 230V 25W light bulb set with seal	A007	2618779	- Set Glühlampe 230V 25W mit Dichtung
A008	2618780	- Oven-compartment light set including reflector	A008	2618780	- Set Garraumleuchte komplett mit Reflektor
A009	7011004	- Door hygienic plug-in gasket 6.20 P3	A009	7011004	- Türdichtung 6.20 P3
A010	2224968	- Suction panel OES/OGS 6.20	A010	2224968	- Ansaugblech OES/OGS 6.20
A011	2217002	- Left shelf rack 6.20 for CCS P3	A011	2217002	- Einhängestell 6.20 links für CCS P3
A012	2217064	- Right shelf rack 6.20 for CONVOClean system P3	A012	2217064	- Einhängestell 6.20 rechts für CONVOClean system P3
A013	5013022K	- Multipoint core temperature sensor with screw connection	A013	5013022K	- Mehrpunkt-Kerntemperaturfühler mit Verschraubung P3
A016	2608962	- Low pressure cutout P3	A016	2608962	- Unterdrucksicherung P3
A029	7003066	- Gasket 9x3mm	A029	7003066	- Dichtungsband 9x3mm
A030	5006065K	- Cable gland M40	A030	5006065K	- Kabelverschraubung M40
A031	6005068	- 44x5 mm seal for low pressure cutout P3	A031	6005068	- Dichtung 44x5 mm für Unterdrucksicherung P3
A032	6005427	- Grommet, diameter 83 (DG 60)	A032	6005427	- Membrantülle Durchm. 83 (DG 60)
B001	2520408	- Door assembly 6.20 P3	B001	2520408	- Tür 6.20 kompl. P3
B002	2518480	- Interior door 6.20 P3 with fixing accessories	B002	2518480	- Innentür 6.20 P3 mit Montagematerial
B003	2525040	- Door handle P3 Hygienic antibacterial w.fixing accessories	B003	2525040	- Türgriff P3 Hygienisch Antibakteriell m.Montageteile
B004	6015248	- Catch for interior door of table-top appliances P3	B004	6015248	- Verschlussklammer Innentür Tischgeräte P3
B005	2014005	- Silicon door clip P3	B005	2014005	- Silikonfeder Tür P3
B006	6015200	- Door spacer P3	B006	6015200	- Abstandhalter Tür P3
B007	2517292	- Set of top and bottom interior-door hinges P3 with fixing ac	B007	2517292	- Set Innentürscharnier oben und unten P3 mit Montagematerial
B009	2014007	- Hinge plate for top of door P3	B009	2014007	- Scharnierplatte für Türoberseite P3
B010	2014003	- Hinge plate for bottom of door P3	B010	2014003	- Scharnier-Rastplatte für Türunterseite P3
B011	2616470	- Door drip tray 6.20/10.20 P3	B011	2616470	- Türtropfwanne 6.20/10.20 P3
B012	2614801	- Slide panel assembly for disappearing door 6.20 P3	B012	2614801	- Schlittenplatte Verschwindetür 6.20 kompl. P3
B013	2123271	- Slide panel cover for disappearing door 6.20 P3	B013	2123271	- Verkleidung Schlittenplatte Verschwindetür 6.20 P3
B014	2619152	- Catch block on slide panel for disappearing door P3 with fix	B014	2619152	- Rasterklotz Schlittenplatte Verschwindetür P3 mit Montagemat
B015	2523667	- Top and bottom hinge arm P3 with fixing accessories	B015	2523667	- Scharnierarm oben und unten P3 mit Montagematerial
B016	2619141	- Guide roller for disappearing door P3 with fixing accessorie	B016	2619141	- Führungsrolle Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B017	2619156	- Retaining block for disappearing door P3 with fixing accesso	B017	2619156	- Sicherungsklotz Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B018	2619153	- Door stop for disappearing door P3 with fixing accessories	B018	2619153	- Türanschlag Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B019	2619154	- Support bar for disappearing door P3 with fixing accessories	B019	2619154	- Stützleiste Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B020	2619139	- Guide rail for disappearing door 20.10 P3 with fixing access	B020	2619139	- Führungsschiene Verschwindetür 20.10 P3 mit Montagematerial
B021	2619155	- Guide strip for disappearing door P3 with fixing accessories	B021	2619155	- Führungsleiste Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B022	2117280	- Buffer for disappearing door P3 with fixing accessories	B022	2117280	- Anschlagpuffer Verschwindetür P3 mit Montagematerial
B023	2614740	- Guide fixing bracket for door on table-top appliances P3	B023	2614740	- Führungsbügel Tür Tischgeräte P3
B024	2216070	- Door catch block P3 with fixing accessories	B024	2216070	- Türkloben P3 mit Montagematerial
B025	2518798	- Door contact switch OES mini	B025	2518798	- Türkontaktschalter OES mini
B030	2619143	- slide panel 6.20 P3 including guide rail and fixing accessor	B030	2619143	- Schlittenplatte 6.20 P3 mit Führungsschiene und Montagemater
B033	6002056	- Plastic plug for door latch	B033	6002056	- Abdeckkappe für Drehhebelverschluss
C001	5019406	- 5010 controller for SM control module P3	C001	5019406	- Steuerung 5010 Steuermodul SM P3
C004	2618785	- Fixing accessories for controller P2 P3 OES mini	C004	2618785	- Montagezubehör für Steuerung P2 P3 OES mini
C005	5009304	- Connecting cable between control module and operating module	C005	5009304	- Verbindungskabel Steuermodul - Bedienmodul P2 P3
C006	2619973	- Retrofit kit for supply module (P2, P3, OES mini)	C006	2619973	- Nachrüstset Versorgungsmodul (P2, P3, OES mini)
C007	5019300	- 5010 controller for BM operating module P3	C007	5019300	- Steuerung 5010 Bedienmodul BM P3
C008	5019304	- 5010 controller for PG Press&Go module P3	C008	5019304	- Steuerung 5010 Press&Go-Modul PG P3
C009	2117302	- Press&Go CONVOTHERM front panel OES/OGS	C009	2117302	- Frontblende OES/OGS Press&Go CONVOTHERM
C010	5009320	- Adjusting switch assembly for operating module P2 P3 OES min	C010	5009320	- Einstellwippe Bedienmodul komplett P2 P3 OES mini
D018	2224956	- Injector J-distributor OES/OGS 6.20 with fixing accessories	D018	2224956	- J-Einspritzverteiler OES/OGS 6.20 mit Montagematerial
D019	2016308	- Injection pipe OES/OGS 6.20/10.20/12.20/20.20	D019	2016308	- Einspritzrohr OES/OGS 6.20/10.20/12.20/20.20
E001	2617283	- Motor 380/415V 6.10/6.20/10.10/20.10 P3 with reduced fan spe	E001	2617283	- Motor 380/415V 6.10/6.20/10.10/20.10 P3 mit reduzierter Lüft
E002	2617294	- Set of fixing parts for motor and fan P3	E002	2617294	- Set Motorbefestigung und Lüfterradbefestigung P3
E003	2617295	- Set of seals for motor shaft P3	E003	2617295	- Set Motorwellendichtung P3
E004	2625109	- Set of motor pins P3	E004	2625109	- Set Motorbolzen P3
E005	2619958	- Fan wheel, diameter 350 mm P3	E005	2619958	- Lüfterrad Durchm. 350 mm P3
E006	2617293	- Set of fan fixing parts P3	E006	2617293	- Set Lüfterradbefestigung P3
E007	2619181	- Tubular heater18.9kW230Vstarconnection,diameter480mmP3, +fix	E007	2619181	- Rohrheizkörper 18,9kW 230V Stern, Durchm. 480 mm P3, mit Mon
E008	2623226	- Gasket tub. heat. + fix. access. OES/OEB X.10/ OES mini (sin	E008	2623226	- Dichtung f Rohrheizkörper m Montagemat OES/OEB X.10/ OES min
E009	2623218	- Set of power leads for tubular heater P3 (star connection)	E009	2623218	- Set Anschlussleitungen für Rohrheizkörper P3 (Stern)
E010	2217277	- Shielding plate for oven sensor OES/OGS 6.20	E010	2217277	- Abschirmblech für Garraumfühler OES/OGS 6.20
E011	5001041	- Oven thermal cutout (340°C)	E011	5001041	- Garraum-Sicherheitstemperaturbegrenzer (340°C)
E012	5016014K	- Thermocouple sensor P3 / OES mini	E012	5016014K	- Thermoelementfühler P3 / OES mini
G004	2013002	- Dehumidifier nozzle P3	G004	2013002	- Entfeuchtungsdüse P3
G005	2216796	- Demoisturising tray cover P3	G005	2216796	- Entfeuchtungswannen-Abdeckung P3
G017	6006089	- Hose clip 40-60mm	G017	6006089	- Schlauchbinder 40-60mm
			G042	6015054	- O-Ring 43x2 AP540/EPDM70
H001	2012115K	- Condenser for table-top appliances P3 with fixing accessorie	H001	2012115K	- Kondensator Tischgeräte P3 mit Montagematerial
H002	6015010	- O-seal 67x4 FKM70 P3	H002	6015010	- O-Ring 67x4 FKM70 P3
H003	2425112	- Fixing parts for condenser P3	H003	2425112	- Befestigungsmaterial für Kondensator P3

H004 - 7012301K - Drain pipe for appliance drip tray 6.20/10.20 P3	H004 - 7012301K - Ablaufschlauch für Gerätetropfwanne 6.20/10.20 P3
H005 - 2018007 - Appliance drip tray with 12mm drain 6.20/10.20 P3	H005 - 2018007 - Gerätetropfwanne m. Ablauf 12mm 6.20/10.20 P3
H006 - 2016007K - Bypass measuring pipe P3 with fixing accessories	H006 - 2016007K - Bypassmeßrohr P3 mit Montagmaterial
H007 - 2016001K - Bypass pipe 6.20/10.20 P3 with fixing accessories	H007 - 2016001K - Bypassleitung 6.20/10.20 P3 mit Montagmaterial
H008 - 2217281 - Bypass cover P3 with fixing accessories	H008 - 2217281 - Bypassabdeckung P3 mit Montagmaterial
H009 - 2012103 - Condenser quenching nozzle P3	H009 - 2012103 - Ablöschdüse Kondensator P3
H010 - 7012011 - Air outlet tube 6.20 P3	H010 - 7012011 - Abluftschlauch 6.20 P3
H011 - 2124581K - Air-outlet pipe end.20.10/20.20/OES/OGS6.10/6.20/10.10/10.20	H011 - 2124581K - Abluftstutzen20.10/20.20/OES/OGS6.10/6.20/10.10/10.20 mit Mo
H015 - 4007087 - Heat-resistant cable tie, 140x3.6mm	H015 - 4007087 - Kabelbinder hitzebeständig, 140x3,6mm
H020 - 8005041 - Washer 6.4 A2 DIN 9021 P2 P3	H020 - 8005041 - Scheibe 6,4 A2 DIN 9021
I008 - 2617594 - Suction pipe, ConvoClean with suction lance P3	I008 - 2617594 - Saugschlauch ConvoClean mit Ansauglanze P3
I009 - 2617598 - Suction pipe, ConvoCare with suction lance P3	I009 - 2617598 - Saugschlauch ConvoCare mit Ansauglanze P3
I010 - 3007061 - Dirt filter for CONVOCare P3 / OES mini	I010 - 3007061 - Schmutzsieb für CONVOCare P3 / OES mini
I012 - 2611010 - Sprinkler nozzle, CONVOClean system P3 / OES mini	I012 - 2611010 - Sprinklerdüse CONVOClean system P3 / OES mini
I013 - 2611184 - Armature nozzle, CONVOClean system P3	I013 - 2611184 - Rotordüse CONVOClean system P3
I014 - 2623282 - Set of cleaning nozzles, CONVOClean system P3 / OES mini	I014 - 2623282 - Set Reinigerdüsen CONVOClean system P3 / OES mini
I015 - 6005413 - Water nozzle, CONVOClean system P3	I015 - 6005413 - Wasserdüse CONVOClean system P3
I016 - 2625117 - Screw connection for pipes on cover (sealing washer and nut)	I016 - 2625117 - Verschraubung für Rohrleitungen an Decke (Dichtung und Mutte
I017 - 2016166 - Cleaner pipe, CONVOClean system 6.20/10.20/12.20 P3	I017 - 2016166 - Rohrleitung Reiniger CONVOClean system 6.20/10.20/12.20 P3
I018 - 2016164 - Water pipe, CONVOClean system, 2 nozzles 6.20/10.20/12.20/20	I018 - 2016164 - Rohrleitung Wasser CONVOClean system 2 Düsen 6.20/10.20/12.2
I019 - 2016162 - Water pipe, CONVOClean system, 1 nozzle 6.20/10.20/12.20/20.	I019 - 2016162 - Rohrleitung Wasser CONVOClean system 1 Düse 6.20/10.20/12.2
I029 - 8009058 - Wire clip 10mm	I029 - 8009058 - Drahtschelle 10mm
I032 - 6019100 - Adhesive label, cleaner connection P3	I032 - 6019100 - Aufkleber Reinigeranschluss P3
L004 - 7004008 - Loctite type 243e threadlocker	L004 - 7004008 - Sicherungsmittel Loctite Typ 243e
L006 - 7004020 - Silicon adhesive E 43	L006 - 7004020 - Silikonkleber E 43
L008 - 7014003 - Loctite 8001 lubricant spray can	L008 - 7014003 - Schmiermittel Loctite 8001 Sprühdose
L009 - 7014004 - Aluminum insulating adhesive tape P3	L009 - 7014004 - Alu-Klebeband schmal für Isolierung P3
L010 - 7015200 - Fan removal tool P3 with accessories	L010 - 7015200 - Abzieher für Lüfterrad P3 mit Zubehör
L011 - 7004018 - OKS 1120 lubricant	L011 - 7004018 - Schmiermittel OKS 1120

FRA | liste de pieces de rechange du N°. Model FS2018D3000A00.

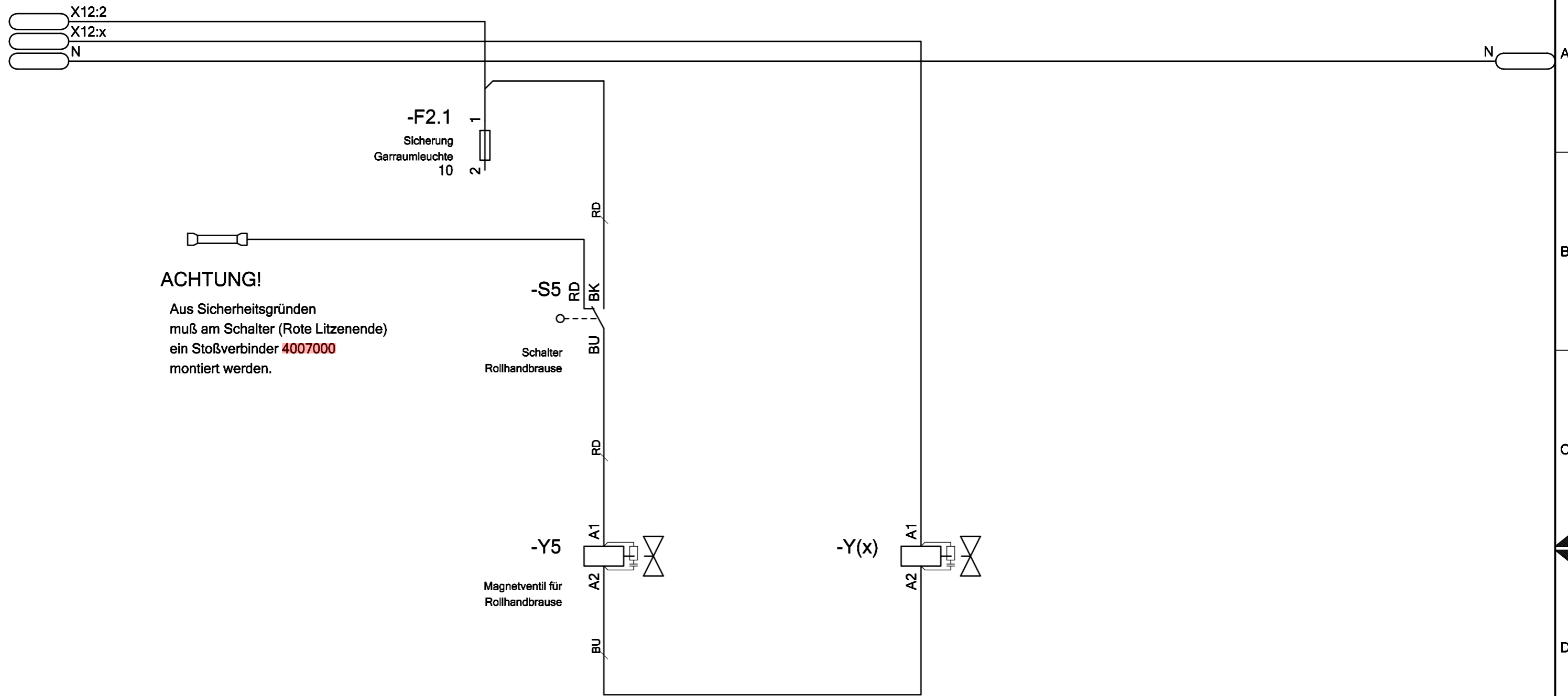
ESP | lista de piezas de recambio del N°. model FS2018D3000A00.

Pos.	N°.art.	dénomination	Pos.	N°.art.	denominación
A001	2117412	- Paroi latérale gauche 06.20 P3	A001	2117412	- Pared lateral izquierda 6.20 P3
A002	2117432	- Panneau arrière OES/OEB/OGS 6.20	A002	2117432	- Pared posterior OES/OEB/OGS 6.20
A003	2125408	- Partie avant 6.20 pour douchette à enrôleur P3	A003	2125408	- Parte frontal 6.20 para ducha de mano enrollable P3
A004	2114633	- Angle arrière gauche 6.20 P3	A004	2114633	- Pieza angular posterior izquierda 6.20 P3
A005	2114702	- Plafond OES/OEB 6.20/10.20	A005	2114702	- Techo OES/OEB 6.20/10.20
A007	2618779	- Kit lampe à incandescence 230V 25W avec joint	A007	2618779	- Kit Bombilla 230 V 25 W con junta
A008	2618780	- Kit voyant d'enceinte de cuisson complet avec réflecteur	A008	2618780	- Kit Lámpara para cámara de cocción completa con reflector
A009	7011004	- Joint d'étanchéité emboîté porte 6.20 P3	A009	7011004	- Junta insertable de higiene Puerta 6.20 P3
A010	2224968	- Tôle d'aspiration OES/OGS 6.20	A010	2224968	- Chapa de aspiración OES/OGS 6.20
A011	2217002	- Glissière version cuisson 6.20 gauche pour CCS P3	A011	2217002	- Porta-bandejas 6.20 izquierdo para CCS P3
A012	2217064	- Glissière 6.20 droite pour système CONVOClean P3	A012	2217064	- Porta-bandejas 6.20 derecho para sistema CONVOClean P3
A013	5013022K	- Capteur de température à cœur P3	A013	5013022K	- Sonda de temperatura corazón multipunto con racor P3
A016	2608962	- Limiteur de dépression P3	A016	2608962	- Dispositivo de seguridad contra la despresurización P3
A029	7003066	- Joint-ruban 9x3 mm	A029	7003066	- Cinta aislante 9x3 mm
A030	5006065K	- Presse-étoupe M40	A030	5006065K	- Prensaestopas para cable M40
A031	6005068	- Joint 44x5 mm pour limiteur de dépression P3	A031	6005068	- Junta 44x5 mm para dispositivo de seguridad contra la despre
A032	6005427	- Diam. passe-tube 83 (DG 60)	A032	6005427	- Boquilla de membrana Diámetro 83 (DG 60)
B001	2520408	- Porte 6.20 compl. P3	B001	2520408	- Puerta 6.20 compl. P3
B002	2518480	- Porte intérieure 6.20 P3 avec sujétions de montage	B002	2518480	- Puerta interior 6.20 P3 con material de montaje
B003	2525040	- Poignée de porte P3 avec sujétions de montage	B003	2525040	- Manilla de puerta P3 con material de montaje
B004	6015248	- Loquet de fermeture porte intérieure appareils de table P3	B004	6015248	- Clip de cierre Puerta interior Aparatos de sobremesa P3
B005	2014005	- Amortisseur silicone porte P3	B005	2014005	- Muelle de silicona Puerta P3
B006	6015200	- Ecarteur porte P3	B006	6015200	- Distanciador Puerta P3
B007	2517292	- Kit charnière porte int.en haut et en bas P3 avec sujétions	B007	2517292	- Kit Bisagra de puerta interior arriba y abajo P3 con materia
B009	2014007	- Plaque de charnière pour face supérieure porte P3	B009	2014007	- Placa de bisagra para lado superior de puerta P3
B010	2014003	- Plaque de charnière à encliqueter pour face inférieure porte	B010	2014003	- Placa de encaje de bisagra para lado inferior de puerta P3
B011	2616470	- Egouttoir de porte 6.20/10.20 P3	B011	2616470	- Gotera de la puerta 6.20/10.20 P3
B012	2614801	- Plaque glissière porte escamotable 6.20 compl. P3	B012	2614801	- Placa deslizante Puerta escamoteable 6.20 compl. P3
B013	2123271	- Habillage plaque glissière porte escamotable 6.20 P3	B013	2123271	- Revestimiento Placa deslizante Puerta escamoteable 6.20 P3
B014	2619152	- Cale d'encliquetage plaque glissière porte escamot.P3 +sujét	B014	2619152	- Bloque de muescas Placa deslizante Puerta escamoteable P3 co
B015	2523667	- Bras de charnière haut et bas P3 avec sujétions de montage	B015	2523667	- Brazo de bisagra arriba y abajo P3 con material de montaje
B016	2619141	- Galet de guidage porte escamotable P3 avec sujétions de mont	B016	2619141	- Rueda de guía Puerta escamoteable P3 con material de montaje
B017	2619156	- Cale de sécurité Porte escamotable P3 avec sujétions de mont	B017	2619156	- Bloque de seguridad Puerta escamoteable P3 con material de m
B018	2619153	- Butée de porte Porte escamotable P3 avec sujétions de montag	B018	2619153	- Tope de puerta Puerta escamoteable P3 con material de montaj
B019	2619154	- Baguette d'appui Porte escamotable P3 avec sujétions de mont	B019	2619154	- Listón de apoyo Puerta escamoteable P3 con material de monta
B020	2619139	- Rail de guidage Porte escamotable 20.10 P3 avec sujétions de	B020	2619139	- Rail de guía Puerta escamoteable 20.10 P3 con material de m
B021	2619155	- Barrette de guidage Porte escamotable P3 avec sujétions de m	B021	2619155	- Listón de guía Puerta escamoteable P3 con material de montaj
B022	2117280	- Tampon de butée Porte escamotable P3 avec sujétions de monta	B022	2117280	- Tope Puerta escamoteable P3 con material de montaje
B023	2614740	- Etrier de guidage Porte Appareils de table P3	B023	2614740	- Estribo de guía Puerta Aparatos de sobremesa P3
B024	2216070	- Gâche de porte P3 avec sujétions de montage	B024	2216070	- Elemento de bloqueo de puerta P3 con material de montaje
B025	2518798	- Contact porte OES mini	B025	2518798	- Interruptor de contacto de puerta OES mini
B030	2619143	- plaque glissière 6.20 P3 avec rail de guidage et sujétions d	B030	2619143	- placa deslizante 6.20 P3 con rail de guía y material de mont
B033	6002056	- Chape pour poignée béquille	B033	6002056	- tapacubos para manilla de puerta
C001	5019406	- Commande 5010 Module de commande SM P3	C001	5019406	- Control 5010 Módulo de control SM P3
C004	2618785	- Accessoires de montage pour commande P2 P3 OES mini	C004	2618785	- Accesorios de montaje para control P2 P3 OES mini
C005	5009304	- Câble de liaison Module de commande - Module de service P2 P	C005	5009304	- Cable de conexión Módulo de control - Módulo de servicio P2
C006	2619973	- Kit d'adaptation Module d'alimentation (P2, P3, OES mini)	C006	2619973	- Kit de retroadaptación Módulo de alimentación (P2, P3, OES m
C007	5019300	- Commande 5010 Module de service BM P3	C007	5019300	- Control 5010 Módulo de servicio BM P3
C008	5019304	- Commande 5010 Module Press&Go PG P3	C008	5019304	- Control 5010 Módulo Press&Go PG P3
C009	2117302	- Face avant OES/OGS Press&Go CONVOTHERM	C009	2117302	- Panel frontal OES/OGS Press&Go CONVOTHERM
C010	5009320	- Touche de réglage à bascule Module de service complet P2 P3	C010	5009320	- Botón basculante Módulo de servicio completo P2 P3 OES mini
D018	2224956	- Distributeur d'injection en J OES/OGS 6.20 avec accessoires	D018	2224956	- Distribuidor de inyección en J OES/OGS 6.20 con material de
D019	2016308	- Tuyau d'injection OES/OGS 6.20/10.20/12.20/20.20	D019	2016308	- Tubo de inyección OES/OGS 6.20/10.20/12.20/20.20
E001	2617283	- Moteur380/415V6.10/6.20/10.10/20.10P3 avec puissance de vent	E001	2617283	- Motor380/415 V 6.10/6.20/10.10/20.10 P3 con potencia de vent
E002	2617294	- Kit fixation moteur et fixation ventilateur P3	E002	2617294	- Kit Fijación del motor y fijación del rodete del ventilador
E003	2617295	- Kit garniture d'arbre moteur P3	E003	2617295	- Kit Junta del árbol del motor P3
E004	2625109	- Jeu de boulons moteur P3	E004	2625109	- Kit Perno del motor P3
E005	2619958	- Diam. ventilateur 350 mm P3	E005	2619958	- Rodete del ventilador diámetro 350 mm P3
E006	2617293	- Kit fixation ventilateur P3	E006	2617293	- Kit Fijación del rodete del ventilador P3
E007	2619181	- Corps de chauffe tubulaire18,9kW230Vétoile, diam.480mmP3,+ac	E007	2619181	- Radiador tubular18,9kW230Vestrella,diámetro480mmP3, con mate
E008	2623226	- Joint corps chauffe tubul. + access. OES/B X.10/ OES mini (d	E008	2623226	- Junta rad. tub. + mat. Montaje OES/OEB X.10/ OES mini (desde
E009	2623218	- Jeu de lignes de raccordement pour corps de chauffe P3 (étoi	E009	2623218	- Kit Cables de conexión para radiador tubular P3 (estrella)
E010	2217277	- Tôle de protection pour capteur d'enceinte de cuisson OES/OG	E010	2217277	- Pantalla protectora para sonda de la cámara de cocción OES/O
E011	5001041	- Limiteur de température de sécurité de l'enceinte de cuisson	E011	5001041	- Limitador de temperatura de seguridad de la cámara de cocción
E012	5016014K	- Capteur thermocouple P3 / OES mini	E012	5016014K	- Sonda con termoelemento P3 / OES mini
G004	2013002	- Buse de déshumidification P3	G004	2013002	- Boquilla deshumidificadora P3
G005	2216796	- Couvercle pour bacs de déshumidification P3	G005	2216796	- Cubierta de la bandeja de deshumidificación P3
G017	6006089	- Collier de tube 40-60 mm	G017	6006089	- Brida de manguera 40-60 mm
H001	2012115K	- Condenseur appareils de table P3 avec accessoires de montage	H001	2012115K	- Condensador Aparatos de sobremesa P3 con material de montaje
H003	2425112	- Matériel de fixation pour condenseur P3	H003	2425112	- Material de fijación para condensador P3
H004	7012301K	- Tuyau d'écoulement pour égouttoir de l'appareil 6.20/10.20 P	H004	7012301K	- Manguera vertedor para gotera del aparato 6.20/10.20 P3
H005	2018007	- Egouttoir de l'appareil avec écoulement 12mm 6.20/10.20 P3	H005	2018007	- Gotera del aparato con desagüe 12mm 6.20/10.20 P3
H006	2016007K	- Tube de mesurage en dérivation P3 avec accessoires de montag	H006	2016007K	- Tubo de medición bypass P3 con material de montaje

H007 - 2016001K - Ligne de dérivation 6.20/10.20 P3 avec accessoires de montage	H007 - 2016001K - Tubería bypass 6.20/10.20 P3 con material de montaje
H008 - 2217281 - Capot pour dérivation P3 avec accessoires de montage	H008 - 2217281 - Cubierta bypass P3 con material de montaje
H009 - 2012103 - Buse d'extinction condenseur P3	H009 - 2012103 - Boquilla de enfriamiento Condensador P3
H010 - 7012011 - Tuyau d'extraction d'air 6.20 P3	H010 - 7012011 - Manguera de desaireación 6.20 P3
H011 - 2124581K - Manchon d'évac.d'air20.10/20.20/OES/OGS6.10/6.20/10.10/10.20	H011 - 2124581K - Tubo de desaireación20.10/20.20/OES/OGS6.10/6.20/10.10/10.20
H015 - 4007087 - Collier de câble résistant à la chaleur, 140x3,6mm	H015 - 4007087 - Sujetacables resistente al calor, 140x3,6 mm
H020 - 8005041 - Rondelle 6,4 A2 DIN 9021	H020 - 8005041 - Arandela 6,4 A2 DIN 9021
I008 - 2617594 - Tuyau d'aspiration ConvoClean avec lance d'aspiration P3	I008 - 2617594 - Manguera de aspiración ConvoClean con lanza de aspiración P3
I009 - 2617598 - Tuyau d'aspiration ConvoClean avec lance d'aspiration P3	I009 - 2617598 - Manguera de aspiración ConvoCare con lanza de aspiración P3
I010 - 3007061 - Crépine à impuretés pour CONVOCare P3 / OES mini	I010 - 3007061 - Tamiz para CONVOCare P3 / OES mini
I012 - 2611010 - Bec d'arroseur système CONVOClean P3 / OES mini	I012 - 2611010 - Boquilla rociadora Sistema CONVOClean P3 / OES mini
I013 - 2611184 - Buse du rotor système CONVOClean P3	I013 - 2611184 - Boquilla del rotor Sistema CONVOClean P3
I014 - 2623282 - Kit buses de nettoyage système CONVOClean P3 / OES mini	I014 - 2623282 - Kit Boquillas del sistema de limpieza Sistema CONVOClean P3
I015 - 6005413 - Buse à eau système CONVOClean P3	I015 - 6005413 - Boquilla de agua Sistema CONVOClean P3
I016 - 2625117 - Raccord pour tuyaux au plafond (joint et écrou)	I016 - 2625117 - Racor para tuberías en techo (junta y tuerca)
I017 - 2016166 - Tuyau de nettoyant système CONVOClean 6.20/10.20/12.20 P3	I017 - 2016166 - Tubería Sistema de limpieza Sistema CONVOClean 6.20/10.20/12.20
I018 - 2016164 - Tuyau d'eau système CONVOClean 2 buses 6.20/10.20/12.20/20.2	I018 - 2016164 - Tubería Agua Sistema CONVOClean 2 boquillas 6.20/10.20/12.20
I019 - 2016162 - Tuyau d'eau système CONVOClean 1 buse 6.20/10.20/12.20/20.20	I019 - 2016162 - Tubería Agua Sistema CONVOClean 1 boquilla 6.20/10.20/12.20/
I029 - 8009058 - Collier de câble 10 mm	I029 - 8009058 - Abrazadera de alambre 10 mm
I032 - 6019100 - Autocollant raccordement pour nettoyant P3	I032 - 6019100 - Adhesivo Conexión del sistema de limpieza P3
L004 - 7004008 - Produit de protection Loctite Type 243e	L004 - 7004008 - Medio bloqueador Loctite Tipo 243e
L006 - 7004020 - Colle silicone E 43	L006 - 7004020 - Pegamento de silicona E 43
L008 - 7014003 - Lubrifiant Loctite 8001 Bombe aérosol	L008 - 7014003 - Lubricante Loctite 8001 Aerosol
L009 - 7014004 - Ruban adhésif alu pour isolation P3	L009 - 7014004 - Cinta adhesiva de aluminio para aislamiento P3
L010 - 7015200 - Arrache-moyeux pour roue de ventilateur P3 avec accessoires	L010 - 7015200 - Extractor para rodete del ventilador P3 con accesorios
L011 - 7004018 - Lubrifiant OKS 1120	L011 - 7004018 - Lubricante OKS 1120

Schutzvermerk nach DIN 34 beachten !

Alle Leitungen ohne Querschnittsangaben sind mm²



Datum		26.01.2009		KB RHB P3				Stromlaufpläne		5224871 / 5224871		+MP	
Bearbeiter		Böttinger		--				2				Blatt 2	
Geprüft		Schmid		--				Vorsorgung / supply		5224871 / 5224871		2 Bl.	
R. Änderung	Datum	Name	Norm	Ursprung	Ersatz für	Ersatz durch							